

# சத்திய வேத பாதகராவரன்

Telegram: "CATHOLIC PRESS", JAFFNA.

1876-ம் வருஷம் ஆரம்பிக்கப்பட்டது.

Telephone: No. 306

REGISTERED AT THE CEYLON G. P. O. AS A NEWSPAPER.

"கர்த்தர் நகரத்தைக் காக்காவிட்டால் அதைக் காக்கிறவன் கண்விழிப்பது வியர்த்தம்"

86-ம் புத்தகம்

யாழ்ப்பாணம் 1961-ம் ஆண்டு பங்குனிமாதம் 9-ந் திகதி வியாழக்கிழமை - பிரதிசுதம் 12

10-ம் இலக்கம்

## சமஷ்டிக்கட்சியின் சத்தியாக்கிரகம் தமிழ்ப்பேசும் மக்களின் உரிமைப் போராட்டமாக மாறியுள்ளது

● யாழ்ப்பாணம்

● மட்டக்களப்பு

● திரிகோணமலை

வடக்கு-கிழக்குமாகாணங்களில் தனிச் சிங்களசட்டம் அமுல்நடத்தப்படுவதை எதிர்த்துச் சமஷ்டிக்கட்சி கடந்தமாதம் 20-ம் திகதி நேரடி நடவடிக்கையை ஆரம்பித்தது. யாழ்ப்பாணக் கச்சேரிக்குமுன் தமிழ் முரசுக் கட்சி எம். பி. களும், திரளான தொண்டர்களும் சத்தியாக்கிரகம்செய்யத் தொடங்கியபோது பொலிசாரால் தாக்கப்பட்டதின் பயனாக, அவர்களுடைய எதிர்ப்பியக்கம் இப்போது தமிழ்ப்பேசும் மக்களின் உரிமைப் போராட்டமாக மாறியுள்ளது. தமிழ்ப்பேசும் மக்கள் இன, மத, கட்சிவேறுபாடுகளை மறந்து, ஒரு முகப்பட்டுத் தங்கள் மொழிசம்பந்தமான அடிப்படை உரிமையைச் சாத்வீகமுறையில் போராடிப் பெற்றுக் கொள்ள முனைந்துநிற்கின்றனர். முஸ்லீம் மக்களும் இந்த இயக்கத்தில் சேர்ந்து கொண்டமையால் தமிழ் மொழிப் போராட்டம் வலுவடைந்துவருகின்றது. தமிழ்ப்பேசும் மக்களின் உரிமைப் போராட்டம் மட்டக்களப்பு, திரிகோணமலை, மாவட்டங்களிலும் சென்ற சிலநாட்களாகப் பேராதரவு பெற்றுவருகின்றது.

### யாழ்ப்பாணத்தில் சத்தியாக்கிரக விஸ்தரிப்பு

யாழ்ப்பாணத்தில் கச்சேரிக்கு முன் மறியல் தொடர்ந்து நடைபெறுகின்றது. அத்துடன் மராமத்து சுகாதார சேவை, கல்வி, கூட்டுறவு அபிவிருத்தி ஆதிரை அலுவலகங்களுக்கு முன்னும் இப்போது மறியல் ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளது.

### மட்டக்களப்பில் சத்தியாக்கிரகம் வலுவடைகின்றது

மட்டக்களப்பில் சத்தியாக்கிரகம் செய்யும் தொண்டர்கள் தொகை நாளுக்குநாள் அதிகரித்துக்கொண்டு வருகின்றது. மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தின் பல பகுதிகளிலிருந்தும் முஸ்லீம்கள் உட்பட பல நூற்றுக்கணக்கான தொண்டர்கள் ஊர்வலமாக வந்து கொண்டிருக்கின்றனர்.

### திரிகோணமலையிலும்

### மறியல் இயக்கம் ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளது

சென்ற சனிக்கிழமை திரிகோணமலையில் சத்தியாக்கிரகம் ஆரம்பிக்கப்பட்டபோது தொண்டர்கள் பொலிசாரால் தாக்கப்பட்டனர். முதலாம் எம். பி. உட்பட 14 பேர் காயமடைந்தனர் என்று தமிழ் முரசுக்கட்சி வட்டாரங்கள் தெரிவித்துள்ளன. கச்சேரிக்குமுன் சத்தியாக்கிரகம் தொடர்ந்து நடைபெற்றுவருகிறது.

## சாம்ராஜ்ய மாநாட்டில் முதல்முறையாக ஒர்பெண்பிரதமர்

இம்மதி 8-ம் திகதி லண்டன் மாநகரில் கூடிய சாம்ராஜ்ய பிரதமர்கள் மாநாட்டில் இலங்கைப் பிரதமராகிய திருமதி சிறிமாவோ பண்டாரநாயகா அவர்களும் கலந்துகொண்டார்கள். சாம்ராஜ்ய சரித்திரத்தில் ஒரு பெண்பிரதமர் இத்தகைய மாநாட்டில் கலந்துகொண்டது இதுவே முதல்தடவையாகும். மேற்படி மாநாட்டில் கலந்துகொள்ளும் படி பிரதமர் அவர்கள் லண்டன் விமானநிலையத்தில் இறங்கிய பொழுது, ஏறக்குறைய 50 இலங்கைத் தமிழர் கறுப்புக்கொடிகளும் சுலோக அட்டைகளும் தாங்

கின்று, தமிழ்ப்பேசும் மக்களின் அடிப்படை உரிமைகள் புறிக்கப்பட்டதை ஆட்சேபித்துத் தங்கள் துக்கத்தைத் தெரிவித்துநின்றனர்.

### அரசியல் சட்டமும் அடிப்படை உரிமையும்

இலங்கை அரசியல் சட்டத்திலே அடிப்படை உரிமைகளைக் கொண்ட பிரிவுஒன்றைச் சேர்ப்பதுபற்றி ஆராய்வதற்கெனச் சென்றசபையினதும், சனப்பிரதி [தொடர்ச்சி 8-ம் பக்கம்]

## சத்தியாக்கிரகம்பற்றி

### இ. தொ. காங்கிரஸின் தீர்மானம்

தமிழ் முரசுக்கட்சியினர் வடக்கு-கிழக்குமாகாணங்களில் நடத்தி வரும் சத்தியாக்கிரகத்தைத் தொடர்ந்து அரசாங்கம் இராணுவத்தை அனுப்பியதன் காரணமாக எழுந்துள்ள நிலையை ஆராயக் கடந்த வெள்ளிக்கிழமை இரவு கூடிய இலங்கைத் தொழிலாளர் காங்கிரஸின் கூட்டுக்கமிட்டியின் அவசரக்கூட்டம் சனிக்கிழமை காலைவரை தொடர்ந்து நடைபெற்றது.

### தீர்மானம்

"அடிப்படையுரிமைகளைப் பாதுகாப்பதற்கு ஒரேவழியாகத் தமிழ் முரசுக்கட்சியினால் ஆரம்பிக்கப்பட்ட சத்தியாக்கிரகத்தின் விளைவாகத் தமிழ்நின் மொழி உரிமைகளை மறுக்கும் அரசாங்கத்தின் பிரயத்தனங்களால் ஏற்பட்டுள்ள தற்போதைய நிலைமையை யிட்டும் அந்த இயக்கத்தைத் தப்புக்கணக்குப்போட்டு நசுக்கி விடக் கையாளப்படும் முறைகளை யிட்டும் இலங்கைத் தொழிலாளர் காங்கிரஸ் கலக்கமடைந்துள்ளது. இத்தகைய இயக்கம் ஒரு போதும் நசுக்கப்பட முடியாதென்பதையும், இறுதியிலே வெற்றி பெற்றேதிரும் என்பதையும் சரித்திரம் நிரூபித்துள்ளது. பாராளுமன்றத்திலே சொன்னதும் கையைத் தூக்கும்வகையில் அமைந்துள்ள பெரும்பான்மைப் பலத்தைக்கொண்டு சட்டம் எதனையும் நிறைவேற்றிவிட்டால் அது ஜனநாயகமாகும் என்று கருதுதல் தவறாகும் என்பதை இத்தருணத்தில் சுட்டிக்காட்டுவது அவசியமாகிறது. அத்தகைய சட்டம் எந்த ஒரு பிரிவினரதும் அடிப்படை உரிமைகளை அத்துமீறுவதா

யிருப்பின் அது ஜனநாயக அடிப்படைக்கு எதிர்மாறானதாகும் என்பது வலியுறுத்தப்படவேண்டியதாகும். மொழியுரிமை அத்தகைய அடிப்படையுரிமைகளில் ஒன்றாகும். இது வடக்கு-கிழக்குமாகாணத்திலுள்ள தமிழ்நரமட்டுமன்றி, நாட்டின் ஏனைய பகுதிகளிலுள்ளோரையும் பாதிப்பதாகும். பெரும்பான்மையினருக்கு மட்டுமன்றிச் சிறுபான்மையினருக்கும் உரிய ஒர் உரிமை இது. இதற்கான சத்தியாக்கிரக இயக்கம் மிகவும் அமைதியான முறையில் நடந்தபோதிலுங்கூட அரசாங்கம் வடக்கு-கிழக்குப் பகுதிகளுக்கு இராணுவத்தை அனுப்பியதை இட்டு இ. தொ. காங்கிரஸ்பெருங்கவலையைடைந்துள்ளது. அரசாங்கத்தின் இந்தப் போக்குத் தேசிய முன்னேற்றத்தையும், பொருளாதார முன்னேற்றத்தையும் தடைப்படுத்தும் என்பதை இ. தொ. கா. சுட்டிக்காட்டுவதுடன் இராணுவத்தைத் திருப்பியழைத்துக் கொண்டு மேலும் நிலைமை மோசமாகாதவகையில் பேச்சுவார்த்தை நடத்துமாறும் வற்புறுத்துகிறது.

# “இன்று ஞானோபதேசம் கற்பித்தல் இன்றியமையாத கடமை”

தற்கால சூழ்நிலைக்கேற்ப நாம் கொடுக்கக்கூடிய ஒழுங்குகளுள் ஞானோபதேசம் கற்பித்தல் பற்றியவையே மிகக் காத்திரமானவை என்று நம்புகின்றோம். திருச்சபையின் போதகப் பொறுப்புகளுள் ஞானோபதேசம் கற்பித்தல் எப்போதும் முக்கிய இடம் பெற்று வந்துள்ளது. ஆனால், இப்போது இருக்கும் விசேஷ நிலைமைகளின் நிமித்தம் ஞானோபதேசம் ஊட்டம்கடமை இன்றியமையாததாய் மாறியுள்ளது.

## ஞானோபதேசம் கற்பித்தல் என்றால் என்ன?

“நீங்கள் உலகமெங்கும் போய் எல்லாச் சிறுஷ்டிகளுக்கும் சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்கியுங்கள்” (மார்ச் 16: 15). இதுவே திருச்சபைக்குக் கிறிஸ்துநாதரால் பகிரங்கமாய்க் கொடுக்கப்பட்ட பொறுப்பாகும். கடவுளால் கொடுக்கப்பட்ட இந்தக் காத்திரமான பொறுப்பை நிறைவேற்றத் திருச்சபையானது ஞானோபதேசம் கற்பித்தலையும், சுவிசேஷம் போதிப்பதையுமே இரு முக்கிய கருவிகளாகப் பாவித்து வருகின்றது. சுவிசேஷ போதனையானது குறிக்கப்பட்ட சில நேரங்களில் குறிப்பான சில வேத சத்தியங்களை மட்டுமே விளக்கமுடியும். ஞானோபதேசப் படிப்போ வெனில், கிறிஸ்தவ போதகம் முழுவதையும் விளக்கவல்லது. அதுவேத அறிவிலும் அதன்மதிப்பிலும் வளருவதற்குத் தகுந்த அஸ்திவாரத்தைக் கிரமமாக ஏற்படுத்தும். இந்த அஸ்திவாரத்தின் மேலே நமது கத்தோலிக்க சீவியம் கட்டி எழுப்பப்படவேண்டும் என்பது உண்மை.

போதிக்கும்படி திருச்சபைக்கு ஒப்பிக்கப்பட்ட பரிசுத்த சுவிசேஷமானது இரட்சகரீயத்தின் சுபசெய்தியாகவும், ஓர் புதிய சீவிய முறை யாகவும் இருக்கிறது. இச்சீவிய முறையைக்கடைப்பிடித்தால் இம்மையில் உண்மையான சந்தோஷத்தையும், சமாதானத்தையும், சிநேகத்தையும், மறுமையில் அளவில்லாத ஆனந்த அக்களிப்பையும் அது நமக்கு அளிக்கும் என்பது நிச்சயம். சுவிசேஷ போதனை சீவியத்திற்குரியது. அது நமது சுபாவத்தோடு இரண்டறக் கலந்த நமது ஒவ்வொரு சிந்தனை, ஆசை, செயலிலும் தனது செல்வாக்கைச் செலுத்தவேண்டும். ஆதலால், இளைஞர்கள் வேதபோதகத்தை மனப்பாடமாக்கவும், சொல்லவும் செய்தல் மாத்திரமல்ல, அவர்களுடைய மனதிலும், இருதயத்திலும், வேதத்தின் அஸ்திவாரத்தை நிலைநாட்டி அதன்படி அவர்கள் சீவித்துவாரச் செய்வதுமே ஞானோபதேசம் கற்பித்தலின் நோக்கமாகும். இதனால், ஒரு கத்தோலிக்க சனசமூகம் உண்மையான கிறிஸ்தவியம் நடத்தவேண்டுமாயின், கிறிஸ்துநாதர் திருச்சபைக்கு ஒப்புவித்த உயிரளிக்கும் வேதபோதகத்தை அது நன்கு பயின்றிருக்க வேண்டுமென்பது தானாகவே விளங்குகின்றது. அன்றேல், தப்பானபடிப்பினை அவர்களைப் பெயரளவில் மாத்திரமே கிறிஸ்தவர்களாக இருக்கப்பண்ணும்.

இந்த முகாந்திரங்களையிட்டே திருச்சபையானது காலாதி காலமாக ஞானோபதேசக்கல்வி மிகவும் முக்கியமானது எனக்கருதி வந்துள்ளது. தனது பிள்ளைகளுக்கு இக்கல்வியை ஊட்டுவதற்குத் திருச்சபைதன்னை இயன்றதெல்லாம் ஏன் செய்துவருகிறதென்று இப்போது நமக்கு விளங்குகின்றது. இன்னும், இந்தக்காலத்தில் இதுவிஷயத்தில் மிகவும் கூடிய சிரத்தை தேவையென்றும் நாம் உணருகின்றோம். திருச்சபைக்குச் சங்கடமான எதிர்காலம் உண்டாகக்கூடும். நமது விசுவாசத்திற்கு ஆபத்துக்கள் எல்லாப்பக்கத்தாலும் ஏற்படக்கூடும்.

## திரிகோணமலை மேற்றிராணியாகிய மகாவந். இக்னேஷஸ் கிளெனி, யே. ச. ஆண்டகை அவர்கள் விடுத்த தபசுகால நிருபம்

நமது பிள்ளைகள் விசுவாசத்திலே உறுதியாய்ப் பயிற்றப்பட்டிராவிட்டால், கிறிஸ்துநாதர் அளித்த நித்திய சீவியத்தின் நற்செய்தி அவர்களுடைய சீவியத்தில் ஆதிக்கம் செலுத்தாவிட்டால், அவர்கள் எல்லோரும் ஏமாற்றப்பட்டு மாண்டுபோகக்கூடிய அபாயகரமான நிலை ஏற்படும். எமக்கு இப்போதுபோதிய நேரகாலம் இல்லாதபடியால் நாம் அதிகவேகமாய் வேலையில் ஈடுபடவேண்டும். நம்மால் இயன்ற சகலபரிசீலனைகளையும் புரிந்து, எமது இளைஞர்களுக்குத் தகுந்தவிதத்தில் ஞானோபதேசம் கற்பிப்பதில் அதிகசிரத்தை எடுப்போமாக. இது விஷயத்தில் காலதாமதம் பெருந்தீங்கு விளைவிக்கும்.

## ஞானோபதேசம் கற்பிக்கக் கூடியவர்கள் யார்?

“சுவிசேஷத்தைச் சகலதேசம்க்கட்கும் பரம்பரை பரம்பரையாய்ப் படிப்பிக்கும் தத்துவம் திருச்சபைக்கு மாத்திரமே கிறிஸ்துநாதரால் கொடுக்கப்பட்டுள்ளது” (மத். 28: 19). ஆகையால், இந்தத் தொண்டிற்குப் போதகர்களையிடமிக்கும் உரிமையும், கடமையும் திருச்சபைக்கேயுள்ளது. மேலும் “திருச்சபையே குழந்தைகளுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுக்கிறது; ஞானஸ்நானத்தில் உற்பத்தியான வாய்பிரசாதசீவியம் மலர்ச்சி ஆடைவதற்கு அந்தத்தாயாகிய திருச்சபையே ஆவனசெய்தல் வேண்டும்” (யுங்மன்: 65 பக்).

சுபாவமுறைப்படி பெற்றோர் தமது பிள்ளைகளுக்குக் கல்வி ஊட்டக் கடமைப்பட்டவர்களாய் இருப்பதால், அக்கடமையை நிறைவேற்ற அவர்களுக்கு ஆற்றல் இருக்கும்வரை வேதக்கல்வி ஊட்டுவதற்கும் திருச்சபையானது அவர்களைத் தனது ஊழியர்களாகக் கையாளுகின்றது. இத்திருப்பணிக்குப் பெற்றோருக்கு ஓர் விசேஷ அதிகாரம் தேவையில்லை. பெற்றோர் என்ற முறையில் இவ்வதிகாரம் அவர்களுக்கு மெய்விவாக பங்கனத்தினால் வருகின்றது. பெற்றோரே, உட்களுக்குள்ள பராதாமான கடமைகளுள் உங்களின்னை கட்டு வேதக்கல்வி ஊட்டுவதே மிகவும் பூச்சியமான கடமையாகும். உங்கள் பிள்ளைகளுடைய நித்திய சீவியம் அதிலேதான் தங்கி இருக்கலாம் என்பதை, நீங்கள் உணரவேண்டும். ஒரு குழந்தையின் உள்ளம் எவ்வளவு மிருதுவானது என்று நாம் அறிவோம். முதன் முதல் மனதில் பதிக்கப்பட்டவை ஒரு ஆன்மாவின் சீவியம் முழுவதிலும் நன்மைக்கோ, தீமைக்கோ காரணமாக இருக்கும். ஆகையால் பெற்றோரே, பாலகயேசு எப்படி “சர்வேசுரனுக்கும் மனிதனுக்கும் முன்பாக ஞானத்திலும், பிராயத்திலும், வாய்பிரசாதத்திலும் வளர்ந்து கொண்டிருந்தாரோ” (லூக் 2: 52), அதேவிதமாக உங்களின்னை களும் வளர, வளர் அவர்களது இளம் மனதுகளையும், இருதயங்களையும் பண்படுத்தி வளர்த்துவர உங்களுக்கு அரியதோர் சந்தர்ப்பம் உண்டல்லவா!

பெற்றோர் தங்கள் பொறுப்பை நிறைவேற்ற இயலாதபட்சத்தில்தான் திருச்சபை தனது தூதர்களை அனுப்புகின்றது. இவர்கள் குருப்பிரசாதிகள். ஒரு குருவானவர் தனது வேதசாஸ்திர கல்விப்பயிற்சியினால் தேவவாக்கியத்தைப் படிப்பிக்க மற்றவரைப்பார்க்கிலும் கூடியவல்லமை பூண்டிருக்கிறார். அவர்களுக்குப் பட்டம் கிடைக்காதபட்சத்தில் குருப்பட்டத்தினை சிறிதளவு தரவேண்டும்.

நிதியாக மாறியுள்ளார். குருப்பிரசாதிகளுக்குள்ளே இது விடயத்தில் கட்டளைக்குருக்களும், விசாரணைப்பங்குகளில் கடமையாற்றும் மற்றும்குருக்களும் முதல்கட்டம் பெறுகின்றனர். இவர்கள் தங்கள் உத்தியோகப் பொறுப்பினால் திருச்சபையின் போதகத் தொண்டில் நெருங்கிய முறையில் பங்குபற்றுகின்றனர். இது விடயத்தில் திருச்சபையின் சட்டம் பின்வருமாறு: “கட்டளைக்குருவானவர் தனது ஞான மந்தையின்பாலர்களுக்குக் கத்தோலிக்க வேதப்பயிற்சியளிப்பதில் அதிக ஊக்கம் எடுக்க கடமைப்பட்டவராய் இருக்கிறார்” (தி. ச. 467, 1330). கட்டளைக்குருமாருக்கு அநேக ஞான வேலைகள் இருப்பதால், ஞானோபதேசம் கற்பிக்கும் பொறுப்பு முழுவதையும் அவர்கள் தாமதவே செய்து முடிக்க இயலாது. ஆகையால், வேறு குருக்களும், சந்தியாசிகளும், கன்னியாஸ்திரிகளும் கட்டளைக்குருமாருக்குத் துணைபுரிய திருச்சபைத்தாய் அனுமதி அளிக்கின்றது. இத்தொண்டை அவர்கள் பாடசாலைகளில் கல்வி கற்பிக்கும் ஆசிரியர்களாகவோ,

## கோட்டு விற்பனவு விளம்பரம்

யாழ்ப்பாணம் டிஸ்திரிக்ட்கோட்டிம் இல. M. B. 2524

- காரைதிவு சீழ்க்கு
1. வீரகத்தி கதிரவேற்பிள்ளை
  2. ஷேயூர் பெண் சிவகாமியிள்ளை — வழக்காளிகள்.
- எதிராக, காரைதிவு மேற்கு
1. சுப்பிரமணியம் முத்தையாபிள்ளை
  2. ஷேயூர் பெண் மகேஸ்வரியம்மா — எதிராளிகள்.

யாழ்ப்பாணம் டிஸ்திரிக்ட்கோட்டிம் M. B. 2524-ம் இலக்கவழக்கில் எனக்குக் கிடைத்த கோட்டுக்கட்டளைப்படி, பின்னூல் விபரிக்கப்படும் ஐந்து தண்டிக்காணிகள் 1961-ம் வருஷ சித்திரமார்ச் 5-ந்திகதி புதன் சீழமை முற்பகல் ஒன்பதுமணி தொடக்கம் அந்தந்தக் காணிகளுக்குள்ளின்று பிரசித்தவலத்தில் விடப்படும்.

தீர்வைத்தொகை: முதல்வட்டி ரூபா 11,497/81சதமும், ரூபா 10,000-க்கு 30-10-1958 தொடக்கம், 27-7-1959 வரை 5வீதமானவட்டியும் அதன்மேல் முழுத்தொகைக்கும் இறுக்கும்வரை 5வீதமான வட்டியும், கோட்டுச்செலவு 561 ரூபா 72சதமும். கோட்டுச்செலவில் ரூபா 175 கொடுபட்டது. வட்டிமுதலில் ரூபா 1,000 கோட்டில் கட்டப்பட்டது.

## காணிகளின் விபரம்.

1. வடமாகாணம், யாழ்ப்பாணம் டிஸ்திரிக்ட் தீவுப்பகுதி காரைதிவுக் கோயிற்பற்று, தங்கோடையிறை “தச்சன்வயல்” பர. நெ. இலா. பதினேந்தரை (ப. நெ. இ. 15). எல்லை: சீழ்க்கு — வேலுப்பிள்ளை கைம் பெண் செல்லமுத்தவிற்குரிய ஆதனம். வடக்கு — சிவகுருநாதர் கணேசபிள்ளைக்கும், சகோதரனுக்கும், முருகேசு பெண் மீனாட்சிப்பிள்ளைக்கும், சிதம்பரப்பிள்ளை சங்கரப்பிள்ளையின் உரிமைக்காரருக்கும் உரிய ஆதனங்கள். மேற்கு — முருகேசு கைம்பெண் தெய்வானைப்பிள்ளைக்குரிய ஆதனம். தெற்கு — கந்தப்பு வைத்தி லிங்கத்திற்கு உரிய ஆதனம். இதற்க்கலம் சொரியலாய் 1 1/4 பாகம். இதன்பதிவு C 248|103 விருந்து C 309|178-க்குப் போயிருக்கிறது.

2. ஷேயூர் “ஓயிலிப்புலம்” பர. நெ. இலா. ஐந்தாம், (ப. நெ. இ. 5) பனைகள், அடலிச்சன், வேம்புகளும், வீடுகளும். எல்லை: சீழ்க்கு — ஒழுங்கை. வடக்கு —

அன்றேல் விசாரணைப்பங்கில் உபதேசிகளாகவே இருந்து செய்யக்கூடும். உண்மையாகவே, அவர்களின் உதவியில்லாவிட்டால், சிறுவர்களின்மீட்டில் தமக்குள்ளே கடமைகளை ஆற்றுவதற்குக் கட்டளைக்குருமார்க்கு இயல்பில்லாதவர்களாகி விடுவார்கள்.

சாதாரண கத்தோலிக்கர்களும், உபதேசிகளாய் இருக்கத் திருச்சபைத்தாய் உத்தரவளிக்கின்றது (தி. ச. 1333). இப்படிப்பட்டவர்கள் தெரிந்தெடுக்கப்பட்டவர்களாயும், நன்கு பயிற்றப் பெற்றவர்களாயும் இருக்க வேண்டும். சுடுமானால் இவர்கள் “கிறிஸ்தவ போதக பக்திச்சபை” ஒன்றில் சேர்த்திருக்க வேண்டும். மேலும், இவர்கள் ஞானோபதேசம் கற்பிக்கத்தொடங்குமுன் அதற்குரிய ஓர் விசேடபரிட்சையில் சித்தி அடைந்திருக்கவேண்டும்.

குருக்களும், சந்தியாசிகளும் குறைவாய் இருக்குமொழுது — இதுவே எமது மேற்றிராசனத்தின் நிலைமை — நன்கு பயிற்றப்பட்ட சாதாரண கத்தோலிக்கர்கள் உபதேசிகளாய்ப் பெரும்பணியாற்றலாம் இப்படியே பல தேசங்களில் பணியாற்றப்பட்டு வருகின்றது. உதாரணமாக, பரிஸ்ட்டணத்தில் 8,000 உபதேசிகளும், மெக்ஸிகோ நகரில் 48,000 பிள்ளைகளுக்கு 2,143 உபதேசிகளும் ஒவ்வொரு ஞாயிறுவாரமும் ஞானோபதேசம் கற்றுக்கொடுக்கின்றனர்.

(வளரும்)

தம்பையா பெண் சுந்தரத்திற்குரிய ஆதனம். மேற்கு — அம்பலவாணர் தம்பிராசாவிற்குரிய ஆதனமும், ஒழுங்கையும். தெற்கு — சுப்பிரமணியம் செல்லையாவிற்குரிய ஆதனம். இதற்க்கலம். இதன்பதிவு C 185|199.

3. ஷேயூர் “உஞ்சியாட்டி” பர. நெ. இலா. பதினேந்தரை (ப. நெ. இ. 15) பனைகள், வடல்களும். எல்லை: சீழ்க்கும், தெற்கும் — இராமநாதர் அம்பலவாணருக்குரிய ஆதனம். வடக்கு — வேலுப்பிள்ளை அருளம்பலத்திற்கும், மதுபோகளுக்குமுரிய ஆதனங்கள். மேற்கு — ஆறுமுகம் சங்கரப்பிள்ளைக்கும், பங்காளருக்குமுரிய ஆதனம். இதற்க்கலம். இதன்பதிவு C 243|92.

4. ஷேயூர் “தில்லையல்” பர. நெ. இலா. பத்தாம், (ப. நெ. இ. 10) வீடுகளும், பயிர்வகைகளும், கிணறும். எல்லை: சீழ்க்கு — வாய்க்கால். வடக்கு — கதிர்காமர் ஆறுமுகத்தின் உரிமைக்காரர்களுக்குரிய ஆதனம். மேற்கு — ரேட்டு. தெற்கு — கதிர்காமர் ஆறுமுகத்தின் உரிமைக்காரர்களுக்கும், மதுபோகளுக்குமுரிய ஆதனங்கள். இதற்க்கலம் சொரியலாய் 1 1/4 பாகம். இதன்பதிவு C 298|187.

5. ஷேயூர் “நாத்தங்காவயலும், நெடுங்குளமும்” பர. நெ. இலா. பத்தாம், எல்லை: சீழ்க்கு — சிவகுரு வேலுப்பிள்ளைக்குரிய ஆதனம். வடக்கு — நாகமுத்து கதிரவேலுவுக்கும், முருகேசு பொன்னையாவிற்குமுரிய ஆதனங்கள். மேற்கு — கணபதிப்பிள்ளை பெண் தெய்வானையின் உரிமைக்காரர்க்கும், சிதம்பரப்பிள்ளை நவரத்தினத்திற்குமுரிய ஆதனங்கள். தெற்கு — மயில்வாகனம் பெண் சோதிக்குரிய ஆதனம். இதற்க்கலம். இதன்பதிவு C 298|188.

காரைநகர், 1961-ம் வருஷ மார்ச்சு 10-ம் திகதி.

வை. ஏரம்பழந்தி, கொடியிலுனர்.

## தன்றியறிதல்

பரிசுத்த சதாசகாயமாதாவே! உம்முடையவும், அர்ச்சு. பூதாதேயுவுடையவும் வேண்டுகலால், காணடைந்த பேருதவியின் பிரகாரம் இவர்களின் நாம் பரிசுத்தப்படுமபடியாக இதைப் பிரசுரிக்கின்றேன். காலதாமதமானதற்கு என் இதயம் நொந்து மன்னிப்பு வேண்டுகிறேன். தாண்டவன்வெளி. ஓர் அடியாள்.

# பிரதமரதுவானொலி அறிக்கையின் எதிரொலிகள்

## உடனடியாகப் பேச்சுவார்த்தைகளை ஆரம்பியுங்கள்

“தமிழ்ப்பேசும் மக்கள் தற்பொழுது நடத்தும் போராட்டம் கட்சிபேதமற்ற இயக்கமாகும். அது தமிழ்ப்பேசும் மக்கள் தொடர்ந்து சத்திரமாய் வாழ்வதற்கு நடாத்தப்படும் தேசிய போராட்டமென்று கூறப்படின மிகையாகாது பாராளுமன்றத்தின் தமிழ்ப்பேசும் பிரதிநிதிகள் அனைவரும் கட்சி பேதமின்றித் தமிழ்ப்பேசும் மக்களின் இவ்வுரிமைப் போராட்டத்தை மனப்பூர்வமாக ஆதரிக்கின்றனர்” என்று யாழ்ப்பாண எம். பி. திரு. அல்பிரெட் துரையப்பா குறிப்பிட்டார். இன்னும்

அவர் தொடர்ந்து கூறியதாவது: “பிரதமர் அவர்கள் லண்டனுக்குப் புறப்படுமுன் விடுத்த அறிக்கை சந்தர்ப்பத்துக்கேற்றதன்று. தமிழ்ப்பேசும் மக்களுக்கும் அரசாங்கத்துக்குமிடையில் ஓர் சமரசமுடிவை ஏற்படுத்த மனமுண்டென்பதற்குத்தகுந்த அறிகுறி காணப்படவில்லை. எவ்வித தாமதமுமின்றி ஒரு சமரசமுடிவைக் காணும்பொருட்டுப் பேச்சுவார்த்தைகளை உடனடியாக ஆரம்பிக்கும்படி அரசாங்கத்தின் பதில்தலைவரைக் கேட்டுக்கொள்ளுகின்றேன்.”

## பிரதமருக்கு இரு யோசனைகள்

மட்டக்களப்புத் தொகுதி இரண்டாவது எம். பி. அல்ஹாஜ் ஏ. எச். மாகான் மாக்கார் பிரதமருக்கு அனுப்பியுள்ள கடிதத்தில் பின்வருமாறு கூறியுள்ளார்: தமிழ்ப்பேசும் பகுதிகளில் இலங்கைத் தமிழரசுக்கட்சிக்குப் பலமான செல்வாக்கு இருப்பதை எவரும் மறுக்கமாட்டார். அக்கட்சி ஆரம்பித்திருக்கும் சத்தியாக்கிரக இயக்கத்தில் அதனை எதிர்த்த சத்திகளும் சேர்ந்து பங்குபற்றுகின்றன என்ற உண்மையையும் எவரும் புறக்கணிக்க முடியாது.

விட்டது; நிலைமையைச் சமாளிக்கப் பொலிசாரும், இராணுவத்தினரும் நிறுத்தப்பட்டுள்ளனர். யாழ்ப்பாணப் பொலிசாரின் பலாத்காரத்தின் விளைவாகச் சத்தியாக்கிரக இயக்கம் பலமடைந்து வீறுபெற்றிருக்கிறது. பாராளுமன்றத்தின் அங்கீகாரத்துடன் சட்டம் இயற்றப்பட்டால் அச்சட்டம் எவ்வகையிலும் அமுலாக்கப்படவேண்டும் என்று கூறப்படுகிறது. ஆனால், காலஞ்சென்ற பிரதமர் திரு. எஸ். டபிள்யூ. ஆர். டி. பண்டாரநாயக்காகூட மனிதாபிமானப் பிரச்சினைகளில் விட்டுக்கொடுக்கும் மனப்பான்மையைக் கடைப்பிடித்தார். பேச்சு வார்த்தைகள்மூலம் பிரச்சினைகளைத் தீர்க்க முனைந்தார். பலாத்காரத்தின்மூலம் தன் கொள்கையை அமுலாக்க அவர் விரும்பவில்லை.

## வட்டமேசை மகாநாடு கூட்டுக

இந்தியாவில் வட்டமேசை மகாநாட்டைக் கூட்டுவதன் அவசியம் தெளிவாகின்றது சகல அரசியல் கட்சிகளின் பிரதிநிதிகளையும் கூட்டிப் பேச்சுவார்த்தைகள் நடத்தவதால் வேறுபாடுகளைத் தீர்ப்பதோடு, எல்லாரும் இணங்கக்கூடிய ஒரு பொதுவான பரிசீலனைத் தைக் காண வழி பிறக்கும். இந்த யோசனையை நிராகரிக்க மாட்டீர்கள்

என்று நம்புகிறேன். பின்வரும் இரு யோசனைகளையும் தங்களுடைய பரிசீலனைக்குச் சமர்ப்பிக்க விரும்புகிறேன். அவையாவன: (1) வடக்கு, கிழக்கு மாகாணங்களில் தமிழுக்குப் பிரதேச அந்தஸ்து அளித்தல். (2) நாடு முழுவதும் பிரதேச சபைகள் அமைத்தல்.

## இழந்த உரிமையைப் பெறும் போராட்டம்

தளர்த்தப்பட மாட்டாது!

தமிழரசுக்கட்சித் தலைவரின் அறிக்கை

“எமது அறிமுகப் போராட்டத்தால் அரசாங்கம் பாதிக்கப்படவில்லை, வடகிழக்கு மாகாண மக்கள்தான் பாதிக்கப்படுகிறார்கள் என்று பிரதமர் தனது வானொலிப் பேச்சில் கூறினார். இது அவரது அனுபவமின்மையைக் காட்டுகிறது. இப்பகுதி மக்கள் எதிர்பார்ப்பது தங்கள் மொழி உரிமையைத்தான். இழந்த உரிமையை மீண்டும் பெறும்வரை போராட்டம் அணுஅணுவேனும் தளர்த்தப்படமாட்டாது.”

“இதனை இதுவரை உணரவிட்டாலும் இனியாதல் உணரட்டும். உரிமைகளைக் கொடுத்தாலன்றி அரசாங்கத்தைத் தொடர்ந்து நடத்த முடியாது என்பதைப் பிரதமர் இன்னமும் உணராதிருக்கிறாரே என்பதுதான் வேடிக்கை.”

காணுக்கு விடுத்த அறிக்கையில் கூறினார்.

அவர் மேலும் கூறியதாவது: சாம்ராஜ்ய மகாநாட்டில் கலந்து கொள்வதற்காக லண்டன் செல்லும் பிரதமரின் வானொலிப் பேச்சு அவரின் அரசியல் அனுபவக் குறைவை மட்டுமன்றி அவரின் அரசியல் அதிகார இழமாய்ப்பையுமே எடுத்துக் காட்டுகிறது.

## லண்டன் செல்லுமுன் பிரதமர் விடுத்த அறிக்கை

பிரதமர் திருமதி சீர்மா பண்டாரநாயக்கா லண்டனுக்குப் புறப்படுமுன் விடுத்த வானொலி அறிக்கையில், மொழிப்பிரச்சினைபைத் தமிழரசுக்கட்சி தூர திருஷ்டியுடன் கவனித்துச் சத்தியாக்கிரக இயக்கத்தைக் கைவிடவேண்டுமென்று கேட்டுக்கொண்டார்.

“அரசுரும் மொழிச்சட்டத்தின் விளைவாகத் தமிழ் மக்கள் ஏதாவது வசதியினம், கஷ்டம் இருப்பதாகக் கண்டால் நான் லண்டனி லிருந்து திரும்பியதும் அவற்றைக் கவனிக்கத் தயாராயிருப்பேன். சத்தியாக்கிரக

இயக்கம் தொடர்ந்து நடைபெற்றுக் கொண்டிருந்தால் எத்தகைய பேச்சுவார்த்தையும் கிடையாது என்பதைத் தெளிவாகக் கூறவிரும்புகிறேன்” என்றும் பிரதமர் தமது அறிக்கையில் கூறியுள்ளார்.

தெரிவித்திருக்கின்றார்; ஆனால், இலங்கையிலே தமிழ்ப்பேசும் மக்கள் பெரும் பான்மையாகவுள்ள பகுதிகளில் அப்படியான ஒருகாரியம் நடக்கத் தமிழ்ப்பேசும் மக்கள் ஒருபோதும் அனுமதிக்கமாட்டார்களென்று நிதிமந்திரிக்கு நான் சொல்லவிரும்புகிறேன்” என்று பட்டியு எம். பி. திரு. எஸ். எம். இராசமாணிக்கம் அவர்கள் அன்று பேசியபோது தெரிவித்திருக்கின்றார்.

பற்றி இந்திய அரசாங்கம் விரைவிலே முடிவுசெய்யுமெனத் தெரியவருகிறது. “அரசிபற் காரணங்க”ளால் இருநாடுகளுக்குமிடையே பிரயாணிகள், சாமான்களின் போக்குவரத்து குறைந்து வந்தள்ளதென்றும் சொல்லப்படுகிறது.

## முன்றுகாடி ரூபா செலவாகும்

அரசாங்க ஊழியர்களின் சம்பள உயர்ச்சித்திட்டத்தை நடைமுறைக்குக்கொண்டுவர அரசாங்கத்துக்கு முன்றுகாடி ரூபா செலவேற்படுமென்று சம்பளக்கமிஷன் மதிப்பிட்டுள்ளது. அரசாங்க சேவையிலுள்ள பயிற்சி பெறாத 45,000 ஊழியர்களின் சம்பள உயர்ச்சிக்கே இப்பணத்தில் பெரும் பகுதி செலவிடப்படுமெனத் தெரிய வருகிறது.

## மாத்தளை உபதேர்தல்

சனப்பிரதிநிதிகள் சபையிலே காலியா யிருக்கும் மாத்தளைத் தொகுதி ஸ்தானத்திற்கு முன்றுகாடி கட்சிகளின் அபேட்சுக்களாக முவர் வெளிகொண்டு சென்ற புதன்கிழமை மாத்தளைக் கச்சேரியிலே தங்கள் சியமனப்பத்திரங்களைச் சமர்ப்பித்திருக்கின்றனர். இவர்களில் திரு. அலிக் அலுஷிகாரை ஐக்கியதேசியக் கட்சியின் சார்பாகவும், திரு. ரி.டி. குணரத்ன சுதந்திரக்கட்சியின் சார்பாகவும், திரு. டாக்ளஸ் சேனாநாயக்கா ஐக்கிய இலங்கைக்கட்சியின் சார்பாகவும் போட்டியிடுகின்றனர். மாத்தளை உபதேர்தலும், குருநாகல், இரத்தமை உபதேர்தல்களும் இம்மாதம் 29-ந்திகதி புதன்கிழமை நடத்தேறியிருக்கின்றன.

## அரசாங்க அதிபர்கள் நியமனம்

அனுராதபுர அரசாங்க அதிபராய் இருந்துவந்த திரு. நிசங்கா விஜயரத்தின யாழ்ப்பாண தற்காலிக அரசாங்க அதிபராக நியமனஞ்செய்யப்பெற்றுக் கடமையாற்றி வருகிறார். சொற்பேரை அறிவித்தலிலே இடமாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ள மட்டக்களப்பு அரசாங்க அதிபர் திரு. பி. ஆர். தேவராஜன் அவர்களிடமாய்த் திரு. டாக்ளஸ் லீயானகே நியமனஞ்செய்யப்பட்டுச் சென்ற வெள்ளிக்கிழமை முதல் கடமை பார்த்துவருகின்றார்.

## தலைமன்றார் கப்பற்சேவை

தனுஷ்கோடிக்கும், தலைமன்றாருக்குமிடையே கடந்த 47 வருடங்களாக நடைபெற்று வருவதும், 1946-ம் ஆண்டு முதல் கடந்த பதினான்கு வருடங்களாக வருடந்தோறும் சராசரியாக மூன்று இலட்சம் ரூபா நஷ்டத்தில் நடைபெறுவதுமான இலங்கை-இந்திய கப்பற்சேவையை நிறுத்துவது

# உள்நாட்டுச் செய்திகள்

## அரசாங்க ஊழியருக்கு எச்சரிக்கை

சத்தியாக்கிரகத்தைச் சாட்டாகக் கொண்டு வேலைசெய்யாமலுக்கும் அரசாங்க ஊழியர்களை எச்சரித்து வேலை நீக்கம்செய்யும்படி அரசாங்க அதிபர்களுக்குத் தற்போது உத்தரவுபிறப்பிக்கப்பட்டுள்ளது. மட்டக்களப்பு புதிய அரசாங்க அதிபர் இந்த எச்சரிக்கையை அரசாங்க ஊழியர்களின் கவனத்துக்குக் கொண்டுவந்திருக்கின்றார்.

## குற்றமான செயலாகும்

ஐந்துரூபா, பத்துரூபா முதலாம் நாணயநோட்டுகளிலே திருத்தஞ்செய்வதும், எந்தவிதமான ஒருமுத்திரையைப் பதிப்பதும் நாணயச்சட்டப்படி குற்றமாகுமென்று மத்தியவங்க பிரசித்தஞ்செய்திருக்கிறது. நாணயச் சபையின் அதிகாரமில்லாது எவருமே எந்தநோட்டையும் வெட்டினால், அதிலுள்ள எழுத்தை அழித்தால் அல்லது சிதைத்தால், அதன்மேல் அச்சிட்டால், முத்திரைபதித்தால், எழுதினால், விளம்பரரூபத்தில் எதையாவது ஒட்டினால் அவர்கள் குற்றவாளிகளாவர்.

## இரண்டாவது ஞானவொடுக்கம்

பரிசுத்த கொஞ்சேஞ்சிமாதாவின் ஆசனக்கோவிலிலே தபசுகாலத்தின் முதலாவது ஞானவொடுக்கம் சென்ற 5-ந்திகதி ஞாயிற்றுக்கிழமை மாலை ஆரம்பமாகி நடைபெற்று வருகின்றது. வண. ஜேக்கப் பெர்னாண்டோ சுவாமியவர்கள் போதகஞ்செய்துவருகின்றார். இந்த ஞானவொடுக்கம் வருகிற 12-ந்திகதி காலை முடிவடைந்ததும் இரண்டாவது ஞானவொடுக்கம் அன்றுதான் மே பிற்பகல் மீமணிக்குச் சண்டிக் குளி சஞ்சுவாமிகோவிலில் ஆரம்பமாகி அடுத்த 19-ந்திகதி ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை முடிவாகும். வண. எஸ். பிற்றர் சுவாமியவர்கள் போதகராயிருப்பார்.

## பூரண சிங்களமொழித் திருப்பம்

“சிங்களமொழிக்குச் சகலத்தையும் பூரணமாகத்திருப்புவது அரசாங்கத்தால் பலவந்தமாகத் தணிக்கப்படுமென்று நிதிமந்திரி பிலிங்ஸ் யான் பண்டாரநாயக்கா வானொலியில் மூலம்

## தினசரி பூசை வழிகாட்டி

அடையாளங்களின் விபரம்

↑ கடன் திருநாள்	மா. மாசற்ற இருதயமாதாவின் பூசையைத் தெரியலாம்
1 1-ம் வகுப்புத் திருநாள்	ம. மரித்தோர் பூசையைத் தெரியலாம்
2 2-ம் வகுப்புத் திருநாள்	(வி.ம.) பூசையில் விசுவாசமந்திரம்
பே. யேசுவின் திரு இருதயப் பூசையைத் தெரியலாம்	ஒ. ஒருசந்திரநாள்

பங்குனி மாதம்—1961

12 சூ. 1 தசபகால 4-ம் சூரியு (வி.ம)	[ஊ]
18 தி. காலதினம்	[ஊ]
14 செ. காலதினம்	[ஊ]
15 பு. காலதினம்	[ஊ]
16 வி. காலதினம்	[ஊ]
17 வெ. காலதினம் (அர்ச். பத்திரிசியார் சூ.)	[ஊ]
18 ச. காலதினம் (அர்ச். சிறிலப்பர் சூ.)	[ஊ]

சத்தியவேத

## பாதுகாவலன்

1961-ம் ஆண்டு

பங்குனிமாதம் 9-ந் திகதி

### மொழியுரிமைப் போராட்டம்

தன்னைச் சூழ வர மலையே போன்று அக்கினி சுவாலையிட்டு எரிந்தபோதிலும் மாசணம் அதாவது மலைப்பாம்பு அயர்ந்து கித்திரைசெய்துகொண்டிருக்கும். அவ்விதமே இன்றைய நமது அரசாங்கமும் தன்னைச் சூழ்ந்து கொண்டிருக்கும். அத்தியாவசியக பிரச்சினைகள் மட்டிலே அதனை கரிசனை எடுக்கவேண்டியது கண்முடித்தனமாய் இருந்துவரக் காண்பது வருந்தத்தக்கதே. ஒருபால் பொருளாதாரவளம் குன்றிக்கொண்டுவர, மறுபால் கிதிநெருக்கடி நிலைமை கதித்துக் கொண்டுவர, இன்னொருபால் வேலையில்லாத திண்டாட்டம் அதிகரித்துக்கொண்டுவர, பின்னொருபால் வாழ்க்கைச்செலவு கட்டுக்கடங்காமல் வளர்ந்து கொண்டுவர, ஒருபாலார் சம்பள உயர்வு கேட்டுக்கொண்டுவர, மறுபாலார் வேலைநிறுத்தம் செய்யப்போவதாக விரட்டிக்கொண்டுவர, இவைகாரணமாக அரசாங்கத்தின்பாடு "பாவிமகன் படுந்துயரம் பார்க்கொண்டே" யென்ற பரிதாபகரமான— இல்லை, பயங்கரமான நிலையில் இருக்கும்போது—தமிழ்ப்பேசும் மக்கள் மொழியுரிமைப் போராட்டத்தில்—அதாவது காந்திஜி காட்டியவழியிலே அகிம்சாவழி கின்று சாத்வீக சத்தியாக்கிரக போராட்டத்தில் குதித்திருப்பதானது அதற்குப் பரமசங்கடமான நிலையை உண்டுபண்ணிய போதிலும் அது மாசணம் போன்று இன்னமும் மாதயில் கொள்வதைக் கவனிக்கும்போது "கேடுவரும்பின்னே மதிக்கெட்டு வரும் முன்னே" என்ற சுலோகம் தான் ஞாபகத்தில் வருகின்றது. இனவிஷயமாகவோ அன்றேல் மதவிஷயமாகவோ சிறுபான்மையினராய் இருந்தவரும் மக்களை வருத்தாமல்வருத்திக்கலைக்காமல் கலக்கிப் படுத்தாத பாடெல்லாம் படுத்தி—அவர்கள் மனதைப்பண்படுத்திக் கடைசியாக அடிமைப்படுத்தும் முறையிலே இன்றைய அரசாங்கம் ஒன்றின் பின்னொன்றுப் படிப்படியாக நடவடிக்கைகள் எடுத்து வருகின்றது. உதவிப்பணம் பெற்று உயர்ந்த முறையிலே இயங்கிவந்த மதஸ்தாபன பாட

சாலிகளை யெல்லாம் இன்னமே இன்னதென்று எவருக்குமே தெரியவராத—கல்விமந்திரியுமே அறியவராத தேசியகல்வித்திட்டமென்ற திறைமறைவிலே பகற்கொள்ளையடித்த பான்மையாய்த் தான் அபகரித்துக்கொண்டதையிட்டு அது தம்பட்டமடிக்கலாம். அரசகருமொழியாகச் சிங்களத்தை அழுலுக்குக் கொண்டுவந்ததையிட்டும், நீதிமன்றங்களிலே அம்மொழியைக் கொண்டுவந்து புகுத்தியதையிட்டும் அது பெருமையடிக்கலாம். மதவழிபாடுசம்பந்தமாய்ச் சிறுபான்மையினரான மதத்தினரைக் கட்டுப்படுத்தமுனைந்து தான் எடுத்தாண்டிருக்கும் மதவழிபாடுசம்பந்தமான மசோதாவையும் தனது பெரும்பான்மைப் பலத்தைக் கொண்டு அரங்கேற்றிவிடலாமென்று அது பெருமிதமடையலாம். வானத்தையே வில்லாய் வளைத்து விடத்தானும் அது முனையலாம். ஆனால், "வினை விதைத்தவன் வினையறுப்பான், தீனைவிதைத்தவன் தீனையறுப்பான்" என்ற சுலோகம் ஒரு போதுமே பொய்த்துவிடப்போவதில்லை. "பிறர்க்கின்ன முற்பகல்செய்யில் தனக்கின்ன பிற்பகல்தானேவரும்" என்ற பொய்யாமொழிப் புலவரின் வாக்கு பொய்க்கப் போவதில்லை.

இந்நாட்டின் சுதந்திரபோராட்டத்திலே தமிழ்த்தலைவர்கள் முன்னணியில் நின்றார்கள். ஆனால், தமிழர்கள் இன்று அதே நாட்டில் அடிமைகளாகிவிட்டார்கள். அவர்கள் தங்களுடைய உரிமைகள் பறிக்கப்பட்டு இழிவான ஒருநிலைக்குத் தள்ளப்பட்டிருக்கிறார்கள். தன்மானமுள்ள எந்தத்தமிழ்மகனும் இதைச் சகித்துக்கொண்டிருக்க முடியாது. சிங்களம்மட்டும் சட்டம் இருக்கும்வரை தமிழ்மக்கள் தங்களை ஒருசுதந்திரசமூகமாக ஒரு போதுமே கருதமுடியாது. இன்றைய சிங்கள அரசாங்கம் சிங்களவருக்கே சுதந்திரம் கிடைத்தாற்போன்று தமிழ்மக்களுக்கு இரண்டுகளுசெய்து அவர்களின் மொழிஉரிமைக்குமே உலைவைத்துவிட்டது. அவர்களும் தங்கள் உரிமைகளை எதுவிதமும்பெற்று விடுமாறு தண்டுமிண்டில்லாத சமரசப்பேச்சுகள் மூலம் ஆனதெல்லாம் செய்துபார்த்தார்கள். சிங்களம்மட்டும் சட்டம் இருக்கும்வரை—தமிழ்ப்பேசும் மக்களின்மீது சிங்களத்தைத் திணிக்க அரசாங்கம் முயன்று கொண்டிருக்கும்வரை சமரசமென்பதும், சமத்துவமென்பதும் பகற்கொண்டுவராத மென்பதை அறியாதவர்கள் முடியுமென்க.

## உண்மையைக் கடைப்பிடி

மகாவந். தோமாஸ் பர்னாந்து ஆண்டகை (தூத்துக்குடி) அவர்களின்

### தபசுகால நிருபம்

மனுக்குலத்தைப் பாவத்தினின்று மீட்டு மோட்ச பேரின்பத்தை மக்களுக்கு அளிப்பதற்காகப் பரிசுத்த தம திரித்துவத்தின் இரண்டாம் ஆளாகிய தேவசதன் இப்புவிவில் மனிதனானார். அந்த மனிதாவதாரப் பரம இரகசியத்தை, "வார்த்தையானவர் மாம்சமாகி, இஷ்டப்பிரசாதமும் சத்தியமும் நிறைந்தவராய் நமக்குள்ளே வாசமாயிருந்தார்" (அரு. 1:14). என்று அர்ச். அருளப்பர் தமது 'சவிசேஷத்தின் தொடக்கத்தில் சுருங்கச்சொல்லி விளக்கியிருக்கிறார்.

இந்தச் சொற்களைத் தினமும் மும் முறை திரிகாலச் செய்தில் சொல்லி, கடவுளின் அன்புப் பெருக்கை நினைவு கூர்ந்து நாம் செபிக்கிறோம். அதே அழகிய வாக்கியத்தை மேற்கோளாகக் கொண்டு, பரிசுத்த பிதா 23-ம் அருளப்பர் கடந்த டிசம்பர் மாதம் கர்த்தா பிறப்பு விழாவின்போது உலக மக்கள் அனைவருக்கும் சிறந்த அறிவுரை நிகழ்த்தியுள்ளார்.

உண்மையைப் போற்றுவதும், அதை நினைப்பதும் உரைப்பதும் செய்வதும் மக்களின் நல்வாழ்வுக்கு அவசியம் என்பதைப் பரிசுத்தபிதாவலியுறுத்திக் கூறியிருக்கிறார்.

நம் தந்தையின் இவ்வறிவுரையை ஏற்று, உண்மையைக் கடைப்பிடிப்பதில் கிறிஸ்துவர்கள் முன்னணியிலும் முன்மாதிரியாகவும் இருக்கவேண்டும் என்பது சொல்லாமலே விளங்கும். ஏனென்றால், இவ்வுலகத்திலே வருகிற எந்த மனிதனையும் பிரகாசிப்பிக்கிற மெய்யான ஒளி யேசுக்கிறிஸ்துநாதர். அவரால் அருளும் உண்மையும் உண்டாயிற்று. நாம் எல்லோரும் அவருடைய சம்பூரணத்திலிருந்து அருளுக்குமேல் அருளைப் பெற்றுக்கொண்டோம் (அரு. 1:9, 17, 16).

சர்வேசானே ஒருவனும் ஒருபோதும் கண்டதில்லை. பிதாவின் மடியிலிருக்கிற ஏக சதனே அவரை வெளிப்படுத்தினார் (அரு. 1:18). மனிதாவதாரம் எடுத்த அத் தேவசதன், கடவுளை ஐயந்திரிபற அறியும் அறிவை நமக்கு அளித்ததும்மட்டுமல்ல, தம்மைப்பற்றிய உண்மையையும் அவரே வெளிப்படுத்தி

மையாலே சண்டமாருதம் போன்று அவர்களின் உணர்ச்சி வேகம் அணைகடந்து விட்டது. இனிமேல் இருந்தென்ன, இறந்தென்ன, எதுவரினும் வரட்டுமென்ற மனோநிலை ஏற்பட்டுச் சீவமரணப்போராட்டம் ஒன்றில் ஆயுதம் தாங்காது, தமிழர்கள், முஸ்லிம்களென்ற பேதங்காட்டாது சாத்வீகசத்தியாக்கிரக அறப்போரில் இறங்கியுள்ளார்கள். தாங்கள் இழந்த உரிமைகளைப் போராடித்தான் பெறவேண்டுமென அவர்கள் தொடங்கியுள்ள அறப்போர் நாளுக்குநாள் வலுப்பெற்றுவருகின்றது. அவர்களின் இந்த உரிமைப்போராட்டத்தை நசுக்க எந்தச்சத்தியாலும் இனிமேல் முடியும்போல் இல்லை. அவர்களின் சுதந்திரதாகத்தை யும், உரிமைவேட்கையை யும் குண்டாந்தடிகளாலோ, துப்பாக்கிக் குண்டுகளாலோ அடக்கவிடலாமென்று ஆட்சிப்பீடம்கினைக்குகின்றது. ஆனால், மொழியுரிமைக்கு முடியுமென்க.

அதாவது மனுக்குலமீட்புக்காகப் பிதாவினால் உலகில் அனுப்பப்பட்ட தேவகுமாரன் தாமே என்று சொல்லாலும், புதுமைகளாலும் வெளிப்படுத்தினார் (அரு. 10:24-28). அவரை ஏற்று அவருடைய நாமத்தின்மேல் விசுவாசமுள்ளவர்களுக்குத் தேவபுத்திரர்களாகும் வல்லமையை அவர் அளிக்கிறார் (அரு. 1, 12). ஆகவே, விசுவாச ஒளியும், அருள்வாழ்வும், அன்பு ஆட்சியும் கொண்ட அவரது இராச்சியத்தைச் சேர்ந்த நாம் ஒளியின் மக்களாக இருக்கிறோம் (1 தெ. 5, 5). யேசுக்கிறிஸ்துநாதர் சத்திய சொரூபி, உலகின் ஒளி (அரு. 1, 7). பாவஇருள்படர்ந்த உலகின் தலைவனாக (அரு. 12, 31) ஆதிக்கம் செலுத்துகிற பசாசு, கிறிஸ்துநாதர் கூறினபடி, "பொய்யனும் பொய்யின் அப்பனுமாக" இருக்கிறான் (அரு. 8:44). "பாவத்தைச் செய்கிறவன் பசாசின் மகனாக இருக்கிறான்" (1 அரு. 3:8). ஆதலால், பாவத்தையும், பசாசின் ஆதிக்கத்தையும் அழிக்கவந்த கிறிஸ்துவைப் பின்பற்றுகிற நாம் அர்ச். சின்னப்பர் கூறுவதுபோல், "இருளின் கிரியைகளைத் தள்ளிவிட்டு, ஒளியின் ஆயுதங்களைத் தரித்துக்கொள்வோமாக. பகலில் நடப்பதுபோல யோக்கியசாலிகளாய் நடப்போமாக" (ரோ. 13:12, 13). யோக்கியமான வாழ்க்கைக்கு முதன்முதல் தேவைப்படுவது உண்மையை அறிந்து அதைக் கடைப்பிடிப்பதும். இதனால் கிறிஸ்துவின் ஒளியைப்பார்ப்பும் விளக்குகளாக நாம் விளங்குவோம்.

அப்படியானால், நம்நடத்தை ஒளி பொருந்தியதாக இருக்கிறதா? பொய்யும், புரட்டும், சூழ்ச்சியும், சதியும் மலிந்த இவ்வுலகில் நமது வாழ்க்கை உண்மையும் நேர்மையும் கொண்டு விளங்குகிறதா என்று எதார்த்தமனதுடன் ஒவ்வொருவரும் தங்கள்நடத்தை யைச் சீர்தூக்கிப் பார்க்கவேண்டும். ஆண்டுதோறும் வருகின்ற தபசுகாலம் குற்றங்களைக்களைந்து, வாழ்க்கையைச் சீர்ப்படுத்த ஏற்றகாலம். எப்போதுமே பாவத்தைவிடக்கிப் புண்ணியத்தைச் செய்ய வேண்டுமென்றாலும், செபதபமுயற்சிகள் சிறப்பாகச் செய்யப்படும் தபசுகாலம் புண்ணியப்பிற் சிக்குத் தகுந்தகாலமாக இருக்கிறது. இந்நாட்களை வினைக்காமல், வாழ்வு புனிதப்படுவதற்குத் தக்க தீர்மானம் எடுத்துக்கொண்டு எல்லோரும் அதைச் செயல்படுத்த முயல்வேண்டும். கடவுளின் விசேஷ அருளுதவி குறைவின்றிக் கிடைக்கும்.

பரிசுத்தப்பாப்பு உரைத்ததுபோல், "அருளும், உண்மையும் நிறைந்தவரான கிறிஸ்துவின் ஒளியில், பிறருடன் எப்போதும் உண்மையேபேசி, உண்மையுடன் நடந்து கொள்வதற்கு அழைப்பு எவ்வளவு அருமையானது! அதுபோலவே 'உன் பிறனுக்கு விரோதமாய்ப் பொய்ச்சாட்சி சொல்லாதிருப்பாயாக' (யா. 20:16) என்றதெய்வ கட்டளையும் எவ்வளவு கண்டிப்பானது."

### பொய் வாழ்வு

நீதிமன்றத்தில் மட்டுமல்ல, மக்கள் மத்தியிலுங்கூடப் பிறாடைய நற்பெயருக்கோ, வேறுநலனுக்கோ பங்கம் அல்லது நஷ்டம் விளைவிக்கக்கூடிய பொய் எதுவும் சொல்லக்கூடாது. இக்கட்டளைக்குமாரான பொய்ச்சாட்சியங்களும், புறணிப்பேச்சுகளும் எத்தனை, எத்தனை! பிறர் நன்றாய் இருப்பதை அல்லது முன்னேறுவதைக் காணச்சகியாத காய்மகரத்தால் இப்படிச் செய்வது எவ்வளவு கீழ்த்தரமான செயல்!

# “குற்றம் புரிந்தவன் வாழ்க்கையில்.....”

சத்தியவேத செந்நிறமாகச் சிவந்து வர வாய் பெரிதாக உருவாகி அடிவானத் தை நோக்கி அமிழ்த்திக்கொண்டே இருந்தான். மங்கிய இருளிலே பேரிடைச்சலுடன் ஒன்றன்பின் ஒன்றாய் வந்து மோதிக்கொண்டிருந்த கடலைகளின் நாதம் என்னைத் தூக்கத்தில் ஆழ்த்துவதுபோல் இருந்தது. இப்படி இருக்கையில் “குற்றம் புரிந்தவன் வாழ்க்கையில்...” என்று யாரோ படிப்பதுபோல் கேட்டது. அது ஒரு வருமல்ல, எம் வீட்டில் இருந்த வாடுலைப் பெட்டிதான். அலைகளின் இரைச்சல் பாட்டைக்குழப்பவே நான் சற்று எழுந்து வாடுலைப்பெட்டி அருகே சென்றேன் அத்துடன் நிலலாது “குற்றம் புரிந்தவன் வாழ்க்கையில்...” என்று தொடங்கிய அவ்வழகியபாட்டு எப்படி முடிவுபெறும் என்ற ஆவல் என்னை அங்கு இருக்க விடவில்லை. என்னவோ அதிர்ஷ்டம்தான். அந்தவாடுலை திரும்பவும் அப்பல்லலி யைப் பாடியது. “குற்றம் புரிந்தவன் வாழ்க்கையில் நிம்மதி கொள்வதென்பதேது” — “இதைக் கேட்டதும் எனது உள்ளத்திலே ஒருவிததுடிப்பு ஏற்பட்டது. அதுமட்டுமே? எத்தனையோ நூற்றுக்கணக்கானவருட்கள் கடந்து சென்றனவே; அவைகளை யெல்லாம் தாண்டிச் சென்று மோதின் என்று விருத்தியடையாச் சிந்தனை ஆலைகள், குற்றம் புரிந்தவனின் வாழ்க்கையில் நிம்மதி கிடையாதா? சறுக்கிய அவனது வாழ்வு வளம்பெற முடியாதா? என்னும் கேள்விகள் என்னை மென்மேலும் சிந்திக்கச் செய்தன. ஈற்றிலே எப்படியோ தெரியாது, யேசுநாதரின் சீவிய வாலாற்றிற்குள்ளே புகுந்துவிட்டேன். குற்றம் புரியும் பலமற்ற மானிடனின் வாழ்க்கையின் தேற்றவாக, குற்றவாளியாக மாத்திலே தொங்கி உயிரிட்டு அந்த வாழ்விக்கும் வள்ளலின் எழில் மிக்க வாலாற்றிலே எத்தனையோ குற்ற வாளிகள் தென்படுகின்றனரே; அவர்க

ஒரு மனிதனின் நிலையற்ற வாழ்க்கையோட்டத் திலே குற்றம் என்பது ஓர் தடைகட்டைபோல் தோன்றி னாலும், அது அவனது முன்னேற்றத்திற்கு உதவியாய் அமைகின்றது. ஆனால், அவன் அதை ஒப்புக்கொண்டு திருந்த முயற்சிக்காவிடின், குற்றமென்பது அவனது வாழ்வைச் சிதைவுபடுத்தி விடுகின்றது.

எது வாழ்க்கையெல்லாம் நிம்மதியற்றதுகா? என்று ஆராய முற்பட்ட எனது வல்லமையற்ற சிந்தனை யேசுநாதரிடம் மன்னிப்புப்பெற்ற பாவியான ஸ்திரியினுடைய சம்பவத்தைச் சித்திரிக்க முற்பட்டுவிட்டது.

அன்றொருநாள் காலத்தையுட்கட்கும் கலிலிய நன்னூடன் நதியோரமாகப் பிரசங்கித்துக்கொண்டு சென்றார். பரிசேயரில் ஒருவன் அவரை விருந்துண்ண அழைக்கவே, அவர் அங்கு சென்றார். அவன் வீட்டில் நம் யேசு இருக்கையில், அதோ பாவியென்று எல்லோராலும் அழைக்கப்பட்டவன், குற்றத்திற்குமேல் குற்றங்களைப் புரிந்தவன் அங்கு தென்பட்டான். நாணியதலையுடன் கறைபிடித்த உள்ளம் களங்கமற்ற அந்த உள்ளத்தை நோக்கி நெருங்கியது. அவரை விருந்துக்கழைத்த பரிசேயன் கூச்சமடைந்து விலகிச் சென்று என்னதான் நடக்கப்போகிறதோவென்று ஆச்சரியத்துடன் பார்த்துக்கொண்டு நின்றான். யேசுவுடன் பந்தியமார்த்திருத்தவர்களும் அப்படியே இந்த நாடகத்தைப்பார்த்து மலைத்துப்போய் நின்றனர். இவர் தீர்க்கதரிசியாய் இருந்தால் தன்னைத் தொடுபவன் யாரென்று அறியமாட்டாரா? இந்தப் பயங்கரகேள்வி எல்லோருடைய கல்நெஞ்சத்திலும் வந்து அடித்து எதிரொலித்தது. அவர்களுடைய உள்ளக்கிடக்கைகளெல்லாம் முகங்களிலே தென்பட்டன. ஆனால், அன்பொங்கும் அந்த அன்பு உள்ளம் அந்தப் பாவியை ஏறெடுத்துப்பார்த்துக்கொண்டே இருந்தது. அவரை

நெருங்கிய அந்தஸ்திரியே சினின் பாத்தருகே உட்கார்ந்த தன் குற்றங்களை எல்லாம் எண்ணி அலறினான். தன்னருகிலே உட்கார்ந்திருந்த அந்த அன்பு ததும்பும் சிருட்டிக்கருக்கெதிராகச் செய்த தன் குற்றங்களெல்லாம் அழியாச் சித்திரங்கள்போல் தன்முன்னே நிற்பதைக் கண்ணுற்றான். ஏக்கமடைந்த அந்தப் பாவியின் உள்ளம் கனலாய் துடிதுடித்தது. பரிசேயர் செய்ய முடியாத பரிதவித்தது அவர் பாத்தரிலே புரண்டு அழுதான்; பெருக்கெடுத்தோடிய தன் கண்ணீர்களால் அவர் பாத்தர்களைக் கழுவினான். தனது கூந்தலாற் துடைத்தான். ஈற்றிலே தான் கொண்டுவந்த வாசனைப்பொங்கிய பரிமள வர்க்கங்கையெல்லாம் அவர் பாத்தரிலே ஊற்றினான். இத்தகைய அளவு கடந்த மனஸ்தாபத்திற்குப் பிரதியுபகாரம் என்ன? ஒன்றுதான் தேவை, ஒன்றுதான் பிரதானம் — மன்னிப்பு. ‘ஏழை அழுத கண்ணீர் கூரிய வானை ஒக்கும்’ என்பார்கள். பாவியின் கண்ணீர் அந்தப் பரமதேவனை — இரக்கத்தின் பெருக்கைச் சம்மாவிட்டதா? இதோ அந்த அந்தரித்த பாவிக்கு, புறக்கணிக்கப்பட்ட பெண்ணுக்கு ஓர் ஆறுதலான வார்த்தை. சரித்திரத்திலேயே கேட்டிராத ஒரு வசனம். இரட்சணியத்தை உறுதிப்படுத்துமோர் பொன்மொழி. யேசுநாதர் தமது பரிசுங்க சீவியத்திலே இரண்டாவது தடவையாக “உன் பாவங்கள் உனக்குப் பொறுக்கப்பட்டன” என்று கூறுகிறார். குற்றம் புரிந்த அந்தப் பெண்ணின் வாழ்வு இன்பகரமாக மாறுகிறது. குற்றம் புரிந்தவனின் வாழ்க்கையை விளக்க இன்னும் நாடகங்கள் வேண்டுமா? அதிசயச் சம்பவங்கள் தேவையா? வேண்டுமானால் இதோ இன்னுமொன்று.

தைக் கண்ணுற்றதும் துக்கம்மேலிட்டு அழுதார், அலறினார், மன்னிப்புக் கேட்டார். யேசுநாதர் தம் குற்றத்தை மன்னிப்பாரென்ற உறுதியோடு மனஸ்தாபப்பட்டார். தம் குற்றத்திற்கு மன்னிப்பையடைந்தார். மறுபக்கத்தில் யூதாசம் மனஸ்தாபப்பட்டான், கண்ணீர் சிந்தினான், முப்பது வெள்ளிக்காசையும் விசியெறிந்து, குற்றமற்றவரைக் காட்டிக்கொடுத்தேனே என்று கதறி அழுதான். ஆனால், தனது கொடிய குற்றத்தை யேசுநாதர் மன்னிப்பாரென்பதை அவனாற் சிறிதும் நம்ப முடியவில்லை. இரக்கமுள்ள கடவுளை அரக்கனென்று எண்ணினான். கழுத்திலே கயிற்றை மாட்டினான். அதுதான் அவனது முடிவு.

இப்படியாகப் பாவியின் மன்னிப்பை எடுத்துக்காட்டும் சம்பவங்கள் யேசுவின் புனித வாலாற்றிலே மலிந்து பொலிந்து கிடக்கின்றன. நம்பிக்கையுடன் மனஸ்தாபப்படும் பாவியை மன்னிக்கத் தயாராய் இருக்கிறார் நம் யேசு. இத்தகைய இரக்கமுள்ள கடவுளைச் சிலுவையில் அறைந்தார்கள். இரு குற்றவாளிகள் நடுவில் தொங்கவிட்டார்கள். அங்கு முதலாய் யேசுநாதர் மனஸ்தாபப்பட்ட குற்றவாளிக்குப் பரலோகத்தைத் திருந்துவிடுகின்றார். “இன்றுதானே நீ என்னுடன் பரலோகத்தை அடைவாய்” என்று கூறுகிறார். அந்த இரக்கத்தின் தேவன் இவைகையெல்லாம் ஏன் செய்தார்? என்று சிந்திக்கத்தவறாதே மானிடனே! எமது பெலவீனத்தை அறிந்தார். எம் குற்றத்திற்குமேல் குற்றத்தைக் கட்டிக்கொள்வோம் என்பதை அறியாதவர் அல்ல அவர். எம் எமது பாவக் கறைகளால் இரட்சணியத்தை அடைய முடியாது என்று தத்தளித்து அதை இழக்க முடியும் என்று அறிந்தபடியாற்றான் சிலுவையிற் தொங்கிக்கொண்டு முதலாய்ப் பாவிக்கு மன்னிப்பளித்தார். எம் எமது பாவங்களுக்காக மனஸ்தாபப்பட்டு அவரிடம் மன்னிப்புக் கேளா விடின், குற்றம்சிறைந்த சமசிய வாழ்வு நிம்மதி அடையாது. பாவியான ஸ்திரியின் சம்பவம் எமக்கு ஒரு பாடமாக அமையட்டும். மும்முறைமறுதலித்த இராயப்பரின் சரித்திரம் எமக்கு ஒரு வழிகாட்டியாக இருக்கட்டும். யேசுவின் அளவுகடந்த பொறுமையும், இரக்கமும் தான் எமது சிதைவுற்ற வாழ்விலே உறுதித்துணை. இத்தகைய வள்ளலின் முன் நம்பிக்கையும், மனஸ்தாபமும் சுடர்விட்டு எரியுமானால், குற்றம் புரிந்தவனே! உனக்கு மன்னிப்புக் கிடைப்பது திண்ணம்.

— ச. தேபோன்கண்

### ஈன்றியறிந்த ஸ்தோத்திரம்

எனக்குச் சில தினங்களுக்கு முன் ஏற்பட்ட தொண்டைநோய் என்னைத் திடுக்கிடச் செய்தது. தொண்டை அரிப்பு, நோமாதிரமல்ல, ஒன்றும் சார்பிட இயலாதும்தான், தண்ணிப்பதார்த்தங்கள் முதலாய் விழுங்கியலாமலும் பெரும் கஷ்டப்பட்ட வேண்டியிருந்தது. முன்னர் எனது கஷ்டங்கள், வருத்தங்களில் பரிசுத்த சதாசகாயமாதா, அர்ச். அந்தோனியார், அர்ச். ஆரோக்கியநாதர் இவர்களின் உவியால் நான் சுகமடைந்திருக்கிறேன். இத்தருணத்திலும் அவர்களின் ஞாபகம் வந்து, அவர்களை இப்போதுமற்றடிச் சில மணி நேரத்தின்பின் படிப்படியாய் நோய்குறையத்தொடங்கி ஈற்றில் பூரண குணமடைந்தேன். இவர்களுக்கு என்ரும ஸ்தோத்திரம். அவர்கள் நாமம் புகழ்ப்படுவதாக.

வ. குணசப்பின்னே

இதுமட்டுமா! மக்களிடையே குடும்பங்களில், ஊர்களில் சமாதானத்தைக் குலைக்கத்தேடும் சதிகாரமும் உண்டு. இவர்கள் தங்கள் செல்வாக்கு அல்லது பிழைப்புக்காகப் பிளவுகளை உண்டாக்கத் தயங்காதவர்கள். ஒருவர் சொல்லாததைச் சொன்னதாகவும், செய்யாததைச் செய்ததாகவும் அல்லது அவர் சொன்னதும் செய்ததும் ஒருதன்மையாய் இருக்க வேறுவகையாக அவைகளைத் திரித்துக்கூறும் பாத்தகப்பேச்சுப் பேசுவார்கள். ஞானமேய்ப்பார்களிடமிருந்து மக்களைப்பிரித்து ஆளுவதற்காகச் சூழ்ச்சி செய்து பொய்வார்த்தை பேசவும், பொய்ப்பிரசாரம் பண்ணவும் அஞ்சாதவர்கள் நம்மத்தியில் இருக்கிறார்கள். பக்திமட்டுமல்ல, தெய்வபயமும் இவர்களிடம் இல்லை. தெருக்களிலும், திண்ணைகளிலும், அந்தாங்கத்திலும், வெளிப்படையாக, சமயசந்தர்ப்பத்துக்கு ஏற்றாற்போல் இவ்விதபேச்சுக்களைக் காதினிலுதியும், பிரசாரமாய் முழங்கியும், சந்தேகங்கள், சண்டைகள், கட்சிக்கலகங்களைத் தூண்டிவிடுகிறார்கள். வெளிக்கு உண்மை உரைப்பவர்கள் போல் நடிப்பார்கள். ஆனால், உள்ளத்தில் நயவஞ்சகம் நிறைந்தவர்கள். அர்ச். சின்னப்பர் கூறுவது போல், “சாத்தான முதலாய்ப் பிரகாசத்தின் தூதரை வேஷம்போட்டுக் கொள்கிறானே! ஆதலால், அவனுடைய வழியர் நீதியின் ஊழியராக வேஷம்தரித்துக்கொண்டால் அது அதிசயமல்லவே. அவர்களுடைய முடிவு அவர்களுடைய செய்கைகளுக்குத் தக்கதாயிருக்கும்” (II கொரி. 11:14, 15).

செய்யாத குற்றங்களைச் சிறுந்ஷித்து, செய்தசிறு தவறுதல்களைப் பெரிதாகச் சொடித்துப் புகார் செய்வதும், வழக்குத்தொடுப்பதுமான ரீசச்செயல் புரிபவர்கள் இல்லையா? இதற்காகப் பொய்யான கையெழுத்துக்கள் இடவும், பொய்சாட்சிகளைத் திரட்டவும் தயங்குவதில்லை; இப்படிச் செய்தால் “நின்றுகொல்லும்” தெய்வரீதியின் தண்டனைக்கு அஞ்சுவதில்லை.

உண்மையைக் கடைப்பிடியாததுடன் பிறருக்குத் தீங்கு செய்யும் இவர்களின் வாழ்வு ஒளியற்றது. தங்கள் சதித்திட்டங்களுக்காக அவர்கள் தேடிநேரமும் இடமும் இருள்மனடியதாக இருக்கும். அந்தோ பரிதாயம்! கிறிஸ்தவர்களாய் இருந்தும், அன்பு, மன்னிப்பு, தியாகத்தின் சின்னமாக விளங்கும் சிலுவையின் விரோகிகளாக நடந்து கொள்ளுகிறார்கள். இது எவ்வளவு வருத்தத்தக்கது.

மேலும், எவ்விஷயத்திலும் பொய்விளக்கப்பட்டதே. ஆனால், ஒருவர் ஒருவரை ஏமாற்றிப் பொருளிட்டிவதும் கஷ்டநஷ்டங்களைத் தடுப்பதற்காகப் பொய்சொல்வதும் சர்வசாதாரணமாக நிகழும் இவ்வுலகில் வாழ வேறுவழி ஏது என்று சிலர் எண்ணுகிறார்கள்; ஆதலால் அம்முறையை ஏற்கிறார்கள். ஆனால், பொய்யை வாழ்வழியாகக் கொள்வது மிக இழிவானது. கிறிஸ்தவ ஒழுக்கத்திற்கும், பண்பாட்டுக்கும் ஒவ்வாதது. இது தியில் வாழ்வையே அழிக்கக்கூடியது. ஏனெனில், உண்மைக்கு அழிவில்லை. “பொய்ப்பேசுகிறவன் நாசமாவான்” (புழ. 19:9) என்பது தேவவாக்கு.

யேசுநாதர் தமது பிரிய சீஷர்களுக்குத் தாம் படப்போகும் பாடுகளை யெல்லாம் எடுத்துக்கூறியிருந்தார். அதுமட்டுமல்லாமல் தம்மைக்காட்டிக் கொடுப்பவனும், தம்மை மறுதலிப்பவனும் சீஷர்கள் மத்தியிலேயே இருக்கிறான் என்பதையும் முன்னறிவித்தார். இருந்தும் நடந்ததென்ன? யூதாஸ்கன்னத்திலே முத்தமிட்டான். எசுமானே என்று கட்டித்தழுவினான் — காட்டிக்கொடுத்தான். முப்பது வெள்ளிக்காசுக்காகச் சர்வ வல்லப கடவுளை — தன்னையும், அந்த வெள்ளிக்காசையும் படைத்த கடவுளைக் காசுக்கு அடைவலைத்தான். யூதாஸ் காட்டிக் கொடுக்கவே, சேவகர் யேசுநாதரைப் பிடித்துச் சென்று குற்றவாளியாகச் சாட்டிப் பிரித்துமுன் விட்டனர். வெளிப்புறத்திலே இதோ யேசுநாதரின் தீர்க்கதரிசனம் நிறைவேறுகின்றது. இராயப்பர், திருச்சபையின் அஸ்திவாக்கல்லாக அமையவேண்டியவர், மூன்று வருடகாலமாக யேசுநாதரின் அன்புச்சீட்டு இயிருந்தவர், யேசுநாதரின் அழைத்தலுக்கிணங்கி நீரினமேல் நடந்துசென்றவர் யேசுநாதரை மறுதலிக்கின்றார். தலையின் மேற்கையை வைத்து நான் அவரை அறியமாட்டேன் என்று ஆணையிடுகிறார். இதுதான் அன்பிற்குக் கைம்மாறு? ஈற்றிலே யூதாசின் கதியென்ன? இராயப்பரின் கதியென்ன? இராயப்பர் தனது குற்றத்தை ஒப்புக்கொண்டார். அடுத்த தடவையாக யேசுநாதரின் அன்புமலர்ந்த முகத்

## தொழிலாளர் பக்கம்

### தொழிலாளரின் உரிமைச் சாசனம்

13-ம் சிங்கராய பாப்பரசரின் பொதுநீரும்

(முன் தொடர்ச்சி)

1-ம் பாகம்

#### 2. தனிச்சொத்து உரிமை உண்டு

(ஆ) குடும்ப நிர்வாகத்துக்குத் தனிச்சொத்து அவசியம்:

தனிமனிதனுக்குரிய தனிச் சுதந்திரங்களைப் பற்றிப் பேசினோம் அல்லவா; அந்தச் சுதந்திரங்களை எல்லாம் தெளிவாக அறிந்துகொள்ள வேண்டுமாயின் மனிதனுடைய குடும்பக் கட்டமைகளோடு அவற்றை ஒப்பிட்டுப் பார்க்க வேண்டும். ஒரு அந்தஸ்தைத் தெரிந்துகொள்ள ஒவ்வொரு மனிதனுக்கும் பூரண சுயாதீனமுண்டு. இதைப்பற்றி ஒருவரும் சந்தேகிப்பதில்லை. ஒருவன் தன் விருப்பப்படி கிறிஸ்துநாதருடைய ஆலோசனைகளுக்கு அமைந்து திறவற அந்தஸ்தை ஏற்றுக்கொள்ளலாம்; அல்லது விவாகபந்தைத் தக்கூட்பட்டுக் குடும்ப வாழ்க்கை நடத்தலாம். விவாகஅந்தஸ்துக்குரிய இயல்பான சுதந்திரங்களைத் தடுக்கவோ; அல்லது ஆகியிலிருந்தே "நீங்கள் பல்கிப்பெருகங்கள்" என்று சருவேசுரனால் தீர்மானிக்கப்பட்ட விவாக அந்தஸ்தின் நோக்கத்தை மட்டுப்படுத்தவோ எந்த மனித அதிகாரத்தாலும் முடியாது. குடும்பம் சருவேசுரனால் ஸ்தாபிக்கப்பட்டது; அது ஒரு சிறுசமுதாயம்; அது அரசாங்கம் ஏற்படுமுன்னரே உண்டான ஒரு சமுதாயம். இந்த உண்மைகளை ஒருவரும் மறந்துவிடக்கூடாது. ஆகவே, அரசாங்கம் தலையிடக்கூடாத தனிச்சுதந்திரங்களும் கட்டமைகளும் குடும்பத்துக்கு உண்டு.

தனிமனிதனுக்கு இயல்பாகவே சொத்து வைத்திருக்க உரிமை உண்டு என்று பல காரணங்கள் கூறினோம் அல்லவா; அதே சொத்துரிமை, அவன் ஒரு குடும்பத்தலைவன் என்ற காரணத்தாலும் அவனுக்கு இருக்க வேண்டுமென்று இங்கு நியாயம் கூறுவோம். ஒருவன் குடும்பத் தலைவன் என்ற காரணத்தால் அவனுடைய கட்டமைகள் அதிகரிக்கின்றன; அதனால் சொத்து வைத்திருக்கவும் அவனுக்குள்ள சுதந்திரம் அதிகரிக்கின்றது. ஏனெனில், ஒரு தகட்பன் தான் பெற்ற பிள்ளைகளுக்கு உணவு, உடை முதலியவை கொடுத்து ஆதரிக்கவேண்டுமென்பது சுபாவப்பிரமாண விதிகளுள் மிகச் சிறந்ததொன்றாகும். பிள்ளைகள் தகப்பனுடைய பெயரை விளங்கச் செய்யப் பிறந்தவர்கள்; அவனுடைய மனித சக்தியை, அது உலகிலுமறைந்துபோகாமல், நிலைநாட்டப் பிறந்தவர்கள். ஆகையால், நிலையற்ற இந்த உலகவாழ்க்கையில் அவர்கள் தரித்திரரத்திலும் நிர்ப்பாக்கிய ஸ்திதியிலும் விழாதபடி அவர்களுக்கு அவசியமான சகலவற்றையும் கொடுத்து உதவவேண்டியது தகப்பனுடைய கடமை. இவ்விதம் குழந்தைகளைப் பாராமிப்பதற்குச் சொத்துரிமையைத் தவிர அவனுக்குப் பயன்படக்கூடிய வேறு வழி இல்லை. சொத்துரிமை இருந்தாற்றான் அனைத்து நிராசரிதமாக ஏதாவது தன்பிள்ளைகளுக்கு விட்டுச் செல்லக்கூடும். அரசாங்கத்தைப்போல குடும்பமும் ஒரு சமுதாயம். குடும்பத்துக்கும் ஒரு தனிப்பட்ட அதிகாரம் உண்டு; அது தகப்பனுடைய அதிகாரம். ஆகையால், குடும்பவாழ்க்கையின் நோக்கப்படி அதற்குரிய வரம்பு மீறாமல் நடப்பதாயிருந்தால், குடும்பத்துக்கும் குறைந்தபட்சம் அரசாங்கத்துக்கு இருக்கும் சுதந்திரங்களாவது இருக்க வேண்டும். இச்சுதந்திரங்களில் குடும்பம் தன் பிழைப்புக்கு அவசியமான காரியங்

களைத் தெரிந்தெடுத்து அவற்றிற்கேற்ப செயலாற்றவும், நியாயமான தனது சுயாதீனத்தைக் காப்பாற்றிக் கொள்ளவும் கூடும.

அரசாங்க சுதந்திரங்களை விட, குடும்ப சுதந்திரம் மனிதனுடைய சுபாவத்தை அதிகமாக ஒட்டியது. பலகுடும்பங்கள் ஒன்றுக்கொன்று உறவு பாராட்டி ஒரு அரசாங்கத்தை ஸ்தாபித்து அதன்கீழ் வாழும்போது, அந்த அரசாங்கம் அவைகளுக்கு உதவிசெய்வதற்குப் பதிலாகத் தடங்கலாக இருந்தால், அல்லது அவைகளின் சுதந்திரங்களைப் பாதுகாப்பதற்குப் பதிலாக அழிக்கத் தேடினால், அந்த அரசாங்கத்தை விரும்புவதற்குப் பதிலாக எல்லாரும் அதை வெறுப்பார்கள் அல்லவா? வீட்டு நடவடிக்கைகளிலும், குடும்ப நிர்வாகத்திலும் அரசாங்கம் தன்னிஷ்டப்படி தலையிட்டு அதிகாரம் செலுத்தலாமென்று பொதுவுடைமைவாதிகள் கூறுகின்றனர். இது ஆபத்துக்கிடமான ஒரு பெருந்தகப்பறை. ஒரு குடும்பம் மிகுந்த கஷ்டநிலையில் இருக்கிறதென்றும், அது தன் கஷ்டநிலையிலிருந்து மீளுவதற்கு அதற்கு ஒரு வகையுமில்லைமென்றும் வைத்துக் கொள்ளுவோம். இவ்வித அட்டதரித்திரத்திலுள்ள இந்தக் குடும்பத்துக்கு அரசாங்கம் உதவி செய்யவேண்டியது அவசியம். ஏனெனில், இதற்காகவே அரசாங்கம் நியமிக்கப்பட்டுள்ளது. இதுபோல, குடும்ப நடவடிக்கைகளில் ஒருவரொருவருக்குரிய உரிமைகளைப் பற்றிப் பெருமசச்சரவு ஏற்படுமாயின் அரசாங்கம் தலையிட்டு அவாவருக்குரிய நியாயமான உரிமைகளை அவரவர் அடையும்படி செய்வது நியாயமே. இவ்விதமான காரியங்களில் அரசாங்கம் தலையிடுவதால் குடும்பங்களின் சுதந்திரங்களை அபகரிப்பதில்லை; அதற்கு மாறாக அவைகளைத் தக்கநியாயமான முறையில் பாதுகாக்கின்றது. ஆனால், இவ்வளவோடு அரசாங்கம் தன் அதிகாரத்தை நிறுத்திக்கொள்ள வேண்டும்; எல்லா மீறிப் போகக் கூடாதென்பது இயற்கையியதி. குடும்பத்தில் தகப்பனுக்குள்ள அதிகாரத்தை அரசாங்கம் அழித்துப்போடவோ, அன்றேல் தானே வகித்துக் கொள்ளவோ முடியாது. ஏனெனில், உயிர்களின் ஆதிகாரணாகிய கடவுளே இந்த அதிகாரத்துக்கும் அஸ்திவாரம். "குழந்தை தகப்பனுக்குச் சொந்தம்"; ஒருவகையில் குழந்தையின் சிவியம் தகப்பனுடைய சிவியத்தை நீடிக்கச் செய்கிறது. குழந்தை வளர்ந்து சனசமூகத்தில் ஒரு இடத்தை வகிப்பது தனிப்பட்ட முறையிலல்ல; சரியாகச் சொல்லப்போனால் தான் பிறந்த குடும்பத்தின் பெயராலேயே சமூகநடவடிக்கைகளில் கலந்துகொள்ளுகிறது. அர்ச். அக்குயீனஸ் தோமையார் கூறுவதுபோல "குழந்தை புத்தி விரம் அறிவதற்குமுன் தனது பெற்றோரின் ஆதினத்திலிருக்கிறது" இதற்கு மாறாப் பொதுவுடைமைவாதிகள் பெற்றோரைப் புறக்கணித்துவிட்டு, அவர்களுக்குப் பதிலாக அரசாங்கம் குழந்தைகளைக் கண்காணிக்கவேண்டுமென்று சொல்லுகிறார்கள். இப்படிச் சொல்வது இயற்கை நியாயத்திற்கு விரோதம்; அன்றியும் குடும்பஸ்தாபனத்தையே தகர்த்துவிடவும் இது வழியாகும்.

பொதுவுடைமை வாதிகள் விரும்புகிறபடி அரசாங்கம் குடும்பவாழ்க்கையில் தலையிடுவது நியாய விரோதம் மட்டுமல்ல, அது குடும்பங்களில் பல வகுப்பினருக்கும் அல்லலையும் உண்டாக்கிப்போடும். உண்டுபண்ணவும் ஏதாவது ஒரு

தாமுமுடியாத, அருவருக்கத்தக்க அடிமைத்தனத்துக்கும் அவர்களை உட்படுத்திவிடும் என்பதற்கும் சந்தேகமில்லை. மேலும், அரசாங்கம் குடும்ப விவகாரங்களில் தலையிடுவதால் குடும்பங்களுக்குள் பொறுமையும், அபவாதமும், வேற்றுமையும் தலையெடுக்கும். குடும்பகாரியங்களை அரசாங்கம் நிர்வகிக்க ஆரம்பித்தால் ஒருவரும் தங்கள் திறமையையும் சக்தியையும் செலுத்திக் கருத்தோடு வேலைசெய்ய மாட்டார்கள். அதனால் நாட்டில் பொருள் விருத்தியும், பணப்பெருக்கும் தடைப்படும். கடைசியாகப் பொதுவுடைமைவாதிகள் மனோரட்சியம் செய்துகொண்டிருக்கும் "சமத்துவ அந்தஸ்து" ஒரு போதும் கைகூடாது.

இங்கு கூறிய காரணங்களால் பொதுவுடைமையின் "சமூக சொத்து" என்ற கொள்கை ஒருபோதும் உத

வாது. அதனால் நன்மைக்குப் பதிலாகத் தீமைதான் விளையும். இக்கொள்கையைப் பிரஸ்தாபிக்கிறவர்கள் அதனால் தொழிலாளர்களுக்கு இலாபம் உண்டாகுமென்று தான் நினைக்கிறார்கள்; ஆனால், அது தொழிலாளர்களுக்கே நட்டமாக முடியுமென்பது அவர்களுக்குத் தெரியாது. மேலும், இக்கொள்கை மனிதனுடைய இயல்பான உரிமைகளுக்கும் விரோதமானது. பொதுசன வாழ்க்கையிலும் அது கலகங்கள் குழப்பங்களுக்கு ஏதுவாகும். ஆகையால், ஏழைமக்களின் கஷ்டநிலைகளைத் தக்க உழைக்க விரும்புகிறவர்கள் முதல் முதல் கருத்தில் வைக்க வேண்டிய அடிப்படையான கொள்கை, பங்கமில்லாமல் அனுபவிக்கப்பட்டுவரும் தனிச் சொத்துரிமையை எல்லாரும் அங்கீகரிக்க வேண்டும் என்பதுதான். (வளரும்)

#### கோட்டு விற்பனவு

##### விளம்பரம்

யாழ்ப்பாணம் டிஸ்திரிக்ட்கோட்டில்  
இல. M. B. 2789

1. நாகலிங்கம் நடராசாவும்
  2. பெண் அன்னம்மாவும்
- இருவரும் அராலிதெற்கு  
— வழக்காளிகள்.  
எதிராக

1. செல்லையா சேனாதராயும்
2. பெண் மார்துத்புரவிக வல்லி அம்மா இருவரும் அராலிதெற்கு. முதலாம் எதிரி தனக்காகவும், இரண்டாம் எதிரிக்காகவும் சட்டப்படி பிரதிநிதியாகவும்  
— எதிராளிகள்.

யாழ்ப்பாணம் டிஸ்திரிக்ட்கோட்டின் M. B. 2789-ம் இலக்கவழக்கில் எனக்குக் கிடைத்த கோட்டுக்கட்டளைப்படி, பின்னால் விபரிக்கப்படும் 3 துண்டிக்காணிகளை 1961-ம் ஆண்டு பசுனாமி 23-ந் (23-3-61) வியாழக்கிழமை முற்பகல் 9 மணிதொடக்கம் அந்தந்தக் காணிக்ஞளின் பிரசித்தவலத்தில் விற்கப்படும்

தீர்வைத்தொகை: முதல்வட்டி ரூபா 4,200-ம், இடற்குத்தீர்வை ரூபா 3,000-க்குப் 15-4-59 திகதி தொடக்கம் 16-6-59 திகதிவரைக்கும் 100-க்குப் 10 வீதவட்டியும், பின் முழுத்தொகையும் இடப்படும் வரைக்கும் 5 வீதவட்டியும், கோட்டுச் செலவு 342 ரூபா 58 சதமும்.

##### காணிகளின் விபரம்

1. வடமாகாணம், யாழ்ப்பாண டிஸ்திரிக்ட் வலிகாமம்மேற்கு (கோயிற்பற்று வட்டிக்கோட்டை) அராலிதெற்கு திரையப் பரப்பு நில. இலாச்சம் நாலும், வீடும், கிணறும், வாய்பயிர், செய்யியர்களும். எல்லை: கிழக்கு — ஒழுங்கை. வடக்கு — கணவிற்பிள்ளை பெண் அம்பிகைப்பிள்ளையின் ஆதனம். மேற்கு — ரோட்டு. தெற்கு — இராமனாதர் பெண் வியாழப்பிள்ளையின் ஆதனமும், வடக்கு எல்லைக் காணியில் இருக்கின்ற கிணறில் டீபங்கும், தூர்வை வழிவாய்க்காலும்.
2. மேற்படி அராலிதெற்கு "அல்லையுலம்" பரப்பு நில. இலாச்சம் ஐந்தும், வாய்பயிர், செய்யியர்களும். எல்லை: கிழக்கு — சீனிவாசகம் செல்லப்பாவின் ஆதனம். வடக்கும், மேற்கும் — ஒழுங்கை தெற்கு — விசுவநாதர் கணகசைபக்கும், பெண் செல்லத்துக்கும் உரிய ஆதனம். இது அடங்கலும்.
3. மேற்படி அராலி தெற்கும், மேற்கும் "இருவியன்புலம்" பரப்பு ரெல்லு இலாச்சம் பத்தும், கிணறும். எல்லை: கிழக்கு — கைலாயர் சிவபூசனத்தின் ஆதனம். வடக்கு — கைலாய சிவபூசனத்தக்கும், மருதப்பர் தவசிப்பிள்ளையின் உரிமையாளருக்கும் உரிய ஆதனம். மேற்கு — வினசித்தம்பி நடராசாவின் உரிமையாளருக்குரிய ஆதனம். தெற்கு — வினசித்தம்பி பெண் தனக முகத்துவின் ஆதனம். இது இடங்கலும்.

சி. செ. மார்குத்து,  
கொம்மிஷனரும், விலைத்திப்பாளரும்.

Digitized by Noolaham Foundation  
நூலாஹம் அணுவளி, 9-2-61.

#### செய். சபை வெளியீடு

##### பங்குனி மாதம்

போதுக்கருத்து: தற்கால முன்னேற்றங்களில் காணப்படும் மாயவலைகளின் மத்தியில் குடும்பங்கள் திருச்சபையின் போதனையாலும், தேவதிரவிய அனுமானங்களை அடிக் கடி பெறுவதாலும் உறுதிப்படுத்தப்படும்படியாக வேண்டிக்கொள்வது.

வேதபோதகருத்து: சதேசகுரு மார்யாவரும் தற்கால தேவைகளுக்கு ஏற்றவண்ணம் உறுதியான உத்தம பயிற்சிபெறுமாறு மன்றாடிக்கொள்வது.

#### கோட்டு விற்பனவு

##### விளம்பரம்

யாழ்ப்பாணம் டிஸ்திரிக்ட்கோட்டில்  
இல. M. B. 3152

- சண்டிக்குளி  
1. சின்னத்தம்பி சண்முகமும்  
2. பெண் நவமணியும்

— வழக்காளிகள்.  
எதிராக

சண்டிக்குளி, ஆஸ்பத்திரிவீதி, நம். 432  
1. பஸ்தியாம்பிள்ளை யோசேப்பிற்றரும்  
2. பெண் யோசேப்பின் ரெசரத்தினமும்

யாழ்ப்பாணம் டிஸ்திரிக்ட்கோட்டின் M. B. 3152-ம் இலக்கவழக்கில் எனக்குக் கிடைத்த கோட்டுக்கட்டளைப்படி, பின்னால் விபரிக்கப்படும் ஒரு துண்டிக்காணியை 1961-ம் ஆண்டு சித்திராமி 15-ந் (15-3-61) சனிக்குழை முற்பகல் 10 மணிதொடக்கம் அந்தக்காணிக்ஞளின் பிரசித்தவலத்தில் விற்கப்படும்.

தீர்வைத்தொகை: முதல்வட்டி ரூபா 7,040-ம் 20-11-59 தொடக்கம், 2-2-60 வரைக்கும் ரூபா 5,000-க்குப் 10 வீதவட்டியும், அதன்பின் முழுத்தொகைக்கும் இடக்கும்வரை 5 வீதவட்டியும், கோட்டுச் செலவு 290 ரூபா 55 சதமும். இக்கோட்டுச் செலவில் ரூபா 175 கொடுபட்டிருக்கிறது.

##### ஆதன விபரம்

வடமாகாணம், யாழ்ப்பாண டிஸ்திரிக்ட் சண்டிக்குளி கோயிற்பற்று சண்டிக்குளி பறகுசாடு சண்டிக்குளி இறை "மருதன் தறை" நிலப்பரப்புமும், (3) குளி பதி நான்கும் (14), வீடும், கிணறும், அடைச்சேர்ந்தவைகளும், செய்யியர், வாய்பயிர்களும். எல்லை: கிழக்கு — சோமசுந்தரம் ஒழுங்கை. வடக்கு — வைரவிப்பிள்ளை சண்முகராசா பெண் கணகாமபிகைக்குரிய ஆதனம். மேற்கு — ஜெய ரெத்தினம் இராசரத்தினம் பெண் அருள் இராசமலரின் ஆதனம். தெற்கு — செல்லையா கந்தையா பெண் உத்தமப்பிள்ளையின் ஆதனம். இவ்வாதனம் யாழ்ப்பாணம் காண்ப்பதிவுகர்தோரில் D239/138 ஆம் இலக்கத்தில் பதிவுசெய்யப்பட்டுள்ளது.

##### அ. ஜெகதாதன்,

கொம்மிஷனரும், விலைத்திப்பாளரும்.  
நம். 6. 2-ம் குறுக்குத்தெரு,  
யாழ்ப்பாணம்.

# பாலர் பக்கம்

சிறுவர்

## அறிவுச் சக்கரம்-1

அருமைத் தம்பி, தங்கையரே!

இதோ ஒரு புது அம்சம் ஆரம்பிக்கப்படுகின்றது. மாதமொருமுறை வெளியாகும் 'அறிவுச் சக்கரம்' தில் 14 வயதுக்குட்பட்ட எல்லோரும் பங்குபற்றலாம். வருடம் முழுவதும் இடம் பெறும் அறிவுச் சக்கரத்தில் அதிகப்படியாகக் கலந்துகொண்டு முழுதும் சரியானவிடைகளை அனுப்புவார்களுக்கு வருட இறுதியில் பரிசு வழங்கப்படும். கீழே வரும் முதல் அறிவுச்சக்கரத்துக்கு விடை எழுதி அனுப்பங்கள் பார்க்கலாம்.

- (1) பின்வரும் சின்னங்களால் குறிப்பிடப்படும் அர்ச்சியசிட்டர்கள் யார்?
1. தச்சுத்தொழில் ஆயுதங்கள்
  2. யேசுவின் திருமுகம் பதிந்த சிலை
  3. X தரவீடிவமான சிலுவை
  4. திறப்பு
  5. அம்பு அல்லது அம்புகள்
  6. நாய்
  7. கழுகு
  8. வீணை

- (2) பின்வரும் வினாக்களுக்கு விடை தருக.
1. யேசுநாதரின் வலது பக்கத்தில் அறைப்பட்ட கள்வனின் பெயர் என்ன?
  2. யேசுநாதர் யாருடைய தோட்டத்தில் அடக்கம் செய்யப்பட்டார்?
  3. யேசுநாதரைச் சிலுவையில் நின்று இறக்கியவர்கள் யார்?
  4. யேசுநாதருடைய திருவிளாவைக்குத்தித்திறந்த போர்ச்சேவகனின் பெயர் என்ன?
  5. யேசுநாதருடைய சிலுவையில் அறையப்பட்ட பட்டயத்தில் எழுதப்பட்ட தென்ன?

மேற்படி வினாக்களுக்கு விடைகளை எழுதி,

ஆசிரியர்,  
"சிறுவர் அறிவுச் சக்கரம்"  
அர்ச். சூசையப்பர்  
ஆசிரிய பயிற்சிக் கலாசாலை,  
கொழும்புத்துறை,  
யாழ்ப்பாணம்.

என்ற முகவரிக்கு அனுப்பங்கள். குறிப்பு: பெயர், பிறந்த திகதி குறித்து அனுப்பப்படாத விடைகள் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட மாட்டா.

அண்ணை.

பாலர் பக்கத் தொடர்கதை

## தயாள உள்ளம்

முன்பாகத்தின் சுருக்கம்:

கிழவரைக் கூட்டி வருவதற்குத் தந்தையாரின் உத்தரவு கிடைத்தவுடன் டேவிட் மகிழ்ச்சியால் துள்ளிக்குதித்தான். அதுமட்டுமல்ல, அவனது கனவில் கூட அந்த மகிழ்ச்சி பிரதிபலித்தது. அன்றிரவு இன்பக்கனவு கண்டான். வயோதிகர் மேகக்குளியலில் உருண்டு கீழே விழுந்துள்ளவதுபோல் ஒரு காட்சி கண்டு பயந்து அலறிவிட்டான். அலறல் கேட்டு அவனது பெற்றோர் அவன் படுத்திருந்த அறைக்குள் நுழைவதைக் கண்டு அவனே திகைத்துவிட்டான். அவன் கனவு கண்டு அலறியதுகூட அவனுக்குத் தெரியாது. மிகுதியைத் தொடர்ந்து படியுங்கள்.

வருவான், வருவான் என்று வழிமேல் விழிவைத்துக் காத்திருந்த ஏழைக் கிழவர்முன் வந்துநின்றது ஓர் அழகிய மோட்டர்கார். "தாத்தா" என்ற அன்பு கலந்த தோர் அழைப்பும், அதைத் தொடர்ந்து டேவிட்டும் அவனைத் தொடர்ந்து குசைநாதனும் உள்ளேயிருந்து குதித்தனர். அன்னம்மாள் மெதுவாக இறங்கினாள்.

டேவிட் கிழவரின் கரங்களைப் பற்றி மார்பில் அழுத்திக்கொண்டான். "தாத்தா! இவர் எனது அப்பா; அது அம்மா."

"இந்த அருமையான குழந்தையைப் பெற்ற நீங்கள் பாக்கியசாலிகள்!" கிழவர் கரங்கூப்பி வணங்கினார். கிழவருக்குப் பதில் வணக்கம் கூறிவிட்டுப் "பெரியவரே! நான் உங்கள் பிள்ளையைப்போல; ஒன்றும் பெரிதாக எண்ணவேண்டாம்; இனிமேல் நீங்கள் இங்கே இருக்க வேண்டாம்; என் வீட்டில் என் தந்தையாகவே இருக்கலாம்" என்றார் குசைநாதன்.

கிழவருக்கு வாய் திறக்க முடிந்தது; நா அசைந்தது; பேச்சு வெளிவரவில்லை; அளவிலா ஆனந்தம் அவர் தொண்டையை அடைத்து விட்டது. ஒரு நொடிக்குள் அவர் மனம் எத்தனையோ கல் தொலைவை எட்டிப்பிடித்துவிட்டது.

"ஏறுங்கள் காரில்; மிகுதி எல்லாம் வீட்டில்..." குசைநாதன் கைகொடுத்துக் காரில் ஏற்றினார். டேவிட்டும், அன்னம்மானும் அவர் பக்கத்திலே அமர்ந்தனர். "பஞ்சு மெத்தை இப்படித்தான் இருக்குமோ?" என்று அன்றுதான் கிழவர் சிந்தித்தார். தனது இருப்பிடத்தை ஒருமுறை திரும்பிப் பார்ப்பதற்குள் கார் ஒரு திருப்பத்தைக் கடந்துவிட்டது. பின்னால் திரும்பிப்பார்த்த கிழவருக்குக் கார் கிளப்பிவிட்ட புழுதிமட்டுமே தெரிந்தது. சென்ற

தை மறந்து, வருவதைச் சிந்திக்க முனைந்துவிட்டார் கிழவர். மார்ச்சு 24; மாலை ஆறு மணி; வானமண்டலத்திலிருந்து ஒருபகுதி உடைந்து விழுந்தது என்றுதான் தோன்றும், குசைநாதனின் விடு, வீட்டு முற்றம் யாவும் ஒரே வர்ண விளக்குகள்! 'கிறிஸ்மஸ் மரத்'தைச் சுற்றி வர்ண மின்சார விளக்குகள் மின்னிக்கொண்டிருந்தன. வீட்டு முற்றத்திலே பெளர்ணமிகால நிலவு போல ஒரு பெரிய மின்சார விளக்கு ஒளி வீசிக் கொண்டிருந்தது. தேவலோகம் என்றுதான் சொல்லவேண்டும் குசைநாதனின் வீட்டை. ஆமாம், தேவனது வருகைக்காகச் செய்திருக்கும் ஏற்பாடுகள் தானே அவை!

அதோ! அங்கே நிற்பது யார்? பட்டுக்கரை வேட்டி; தங்கத்தால் வார்த்தெடுத்த கவசம்போல் மின்னும் வழக்கைத்தலை; வெள்ளிக்கம்பிகளால் நூல்செய்து ஆங்காங்கே ஒட்டிவைத்த குஞ்சம்போல் மின்னும் தலைமயிர்; பொலிஷ் போடப்பட்டும் பளபளக்கும் அழகான கைப்பிரம்பு; அட்டே! நம் டேவிட்டின் உயிர் நண்பரான தாத்தாவா? எவ்வளவு மாறிவிட்டார்! அதோ! அவருக்குப் பக்கத்தில் இருப்பது என்ன? தங்கச் சிலையா? அசைகிற



தே! என்ன ஆச்சரியம்! ஓ...பிலோவா? வண்ண விளக்குகளின் மாயாஜால வித்தையிலே அவள் தங்க விக் கிரகமாகவே தோன்றினாள்.

கிழவர் ஆடாமல் அசையாமல் நின்றிருந்தார். அவரது கண்கள் எதிரே நின்றிருந்த 'கிறிஸ்மஸ் மரத்'தையே இமைகொட்டாது பார்த்துக்கொண்டிருந்தன. எவ்வளவு அழகாகச் செய்திருந்தான் டேவிட்! இன்னும் அதிலேயே வேலையா இருந்தான். அவனது அற்புதக் கலைத் திறனைப் பார்த்தே கிழவர் வியந்து நின்றார்போலும், மின்சார வேலைகள் கூடச் செய்கிறானே என்று கூறி வியந்தன அவர் கண்கள். "பனியில் நிற்காதே; வா" என்று டேவிட்டை அழைக்க நினைத்தார். ஆனால், அவனது ஆசையை ஏன் கெடுப்பான்? என்று பேசாமல் இருந்துவிட்டார்.

"தாத்தா! அண்ணாவின் அறைக்கு வந்துபாரேன், எவ்வளவு அழகாய் இருக்கிறது." தேனிலே சர்க்கரையை நனைத்து நாவில் தடவிக்கொண்டால் உருசி எப்படியோ அப்படியே இனிமையாயிருந்தது அந்த இளங்குரல். அது பிலோவின் குரல்.

"அப்படியா? வா போகலாம்" என்று பிலோவின் கையைப்பிடித்துக்கொண்டு, கைப்பிரம்பையும் ஊன்றிக்கொண்டு மாடிப்படியில் ஏறினார் கிழவர்.

(தொடரும்)

### கோட்டுவிற்பனை விளம்பரம்

யாழ்ப்பாணம் டிஸ்திரிக்ட்கோட்டில் இல. M. B. 3186

கந்தரோடை விசுவநாதர் தருமலிங்கம் - வழக்காளி.

- எதிராக
1. காலஞ்சென்ற யோன் முருகேசு செல்வநாயகத்தின் ஆதனங்களின் தத்துவகாரன். தற்போது கண்டி, நாவுனல் அன்ட் கிறிஸ்ட்விபாங்கில் வேலைசெய்யும் செல்வநாயகம் செல்வராசா.

- யாழ்ப்பாணம் பிச்சேரூட்
2. டக்ளர் எஸ். சுப்பிரமணியம் கண்டி, நம். 46, கில்ஸ்நீற்
  3. கனகநாயகம் சங்கராமரன் - எதிராளிகள்.

"யாழ்ப்பாணம் டிஸ்திரிக்ட்கோட்டின் M. B. 3186-ம் இலக்கவழக்கில் எனக்குக் கிடைத்த கோட்டுக்கட்டளைப்படி, பின்னால் விபரிக்கப்படும் ஒருதண்டிக்காணி 1961-ம் ஆண்டு சித்திரைமீ 8-ந் தேதி சனிக் கிழமை முற்பகல் 10 மணி தொடக்கம் அந்தக் காண்க்குள் நின்று பிரசுரித்த ஏலத்தில் விற்கப்படும்.

தீர்வைத்தொகை: முதல்வட்டி ரூபா 6,240-உம் ரூபா 4,000-க்குப் 14-12-59 தொடக்கம் 10-6-1960 வரை 6வீதமான வட்டியும், அதன்மேல் முழுத்தொகைக்கும் இறுக்கும்வரை 5வீதமான வட்டியும், கோட்டுச்செலவு 292 ரூபா 60 சதமும்.

காணி விபரம்

யாழ்ப்பாணம் யாழ்ப்பாண டிஸ்திரிக்ட் யாழ்ப்பாணப்பகுதி சுண்டிக்குளிகோயிற்

**நன்றியறிதல்**

எனது தாயார் எனக்காக இரந்துகேட்ட விண்ணப்பங்களுக்குச் சதாசகாயமாதா இரங்கி அருள்புரிந்ததற்காக என் நன்றியைத் தெரிவிக்கிறேன்.

சதாசகாயமாதாவே, எங்களை மென்மேலும் ஆசீர்வதித்தருளும்.

பி. எஸ். எக்ஸ். ஆர். மரியதாஸ்.

பற்றம், பறகு காடு சுண்டிக்குளியிறை 'நாகத்தினை' பர. நில. இலா. இரண்டும், (ப. நி. இ. 2) கிணறம், வீடும், மற்றும் கட்டிடங்களும், செய்யியர் வான் பயிர் களும். எல்லை: கிழக்கு - ஒழுங்கை. (சோமசுந்தரம் லேன்) வடக்கு - நல்ல தம்பி ஹென்றிக்குப், பங்காளருக்கு முரிய ஆதனம். மேற்கு - காலஞ்சென்ற கவுரி யேல்பிள்ளை பெண் மேரிப்பிள்ளையின் உரிமைக்காரர்க்குரிய ஆதனம். தெற்கு - ஞானம் பெண் விக்ரோநியாவிற்கும், பங்காளருக்கும் உரிய ஆதனம். இதற்கு லும், இவ்வாறான யாழ்ப்பாணம் காணிப்பதிவுகந்தோரில் இல. D199/60-இல் பதிவுசெய்யப்பட்டுள்ளது.

இவ்வாறான இக்கோட்டின் M. B. 2231-ம் இலக்க வழக்குத்தீர்வைக்கமைவாய் விற்கப்படும்.

1961-ம் ஆண்டு மார்ச்சு 28-ந் திகதி.

செ. விசாகத்தினம், கொம்மலுனர்.

நம். 133, பருத்தித்துறைவீதி, நல்லூர், யாழ்ப்பாணம்.

### வெளிவந்துவிட்டது!

## பாலர் குறிப்பிடம்

### புதிய பதிப்பு

சிறுபிள்ளைகள் ஞானோபதேசத்தை இலகுவாயும், கவர்ச்சிகரமாயும் சுற்றுப் பயன் அடையும்படி இந்நூல் சிறுசிறு பாடங்களாகப் பிரிக்கப்பட்டு, விளக்கப்படங்களையும் புத்திமதிகளையும் அடக்கியுள்ளது.

பிரதிவிலை: ரூபா 1-00

10 அல்லது கூடிய பிரதிகள் வாங்குவோருக்கு 20% கழிவு கொடுக்கப்படும்.

மனேஜர், சஞ்சுகைமா முனிவர் அச்சகம்,

யாழ்ப்பாணம்

● உலகின் மிகப்பழைய மேற்  
நிரணியர் காலமான் : பிறேசில்  
நாட்டைச் சேர்ந்தவரும் 1907-ல்  
மேற்றிராணியாராக நியமனம் பெற்ற  
வருமான அந்தோனியோ அகுஸ்தோ  
தெ அசில் என்ற அதிமேற்றிராணி  
யார் தமது 97-வது வயதில் சிலநாட்க  
ளுக்குமுன் மரணமடைந்தார்.

● பாப்பாசரும் தபசுகாலமும்:  
விபூகித்திருளானது பரிசுத்த தந்தை  
யவர்கள் சென்ற ஆண்டு செய்தது  
போலவே சாந்தா சபினோ என்ற ஆலயத்  
துக்கு விஜயம்செய்து அங்கு நடந்த  
திருச்சடங்குமுறையில் கலந்துகொண்  
டார். அதேபோல் தபசுகாலத்தின்  
எல்லா ஞாயிறுகளிலும் ரோமையில்  
தொழிலாளர் வசிக்கும் பகுதிகளி  
லுள்ள ஆலயங்களைத் தரிசிக்கச் செல்  
வார்.

## கத்தோலிக்க செய்திகள்

● கியூபாவில் ஹாவானா நக  
ருக்கருகில் மரியானோ என்ற இடத்தில்  
அண்மையில் ஞாயிறுபூசையின்போது  
நடந்த பிரச்சந்தில் குருவானவர்  
கம்ப்யூனிசத்தைக் கண்டனம் செய்தார்.  
உடனே பிரதமர் காஸ்த்ரோவின்  
கைக்கூலிகள் சுமார் 100 பேர் சேர்ந்து  
கோயிலுக்குள் நுழைந்து, ஆசனங்கள்  
மீது ஏறிக்கவலயம் செய்தனர். வசை  
மொழிகள்பாடிக்கூச்சல்போட்டனர்.

● பொலீவியாவில் விவாக  
ரத்து: பொலீவியாவில் ஜனாதிபதி  
எதிர்த்து போட்டளித்தும், பாராளு  
மன்றம் விடாப்பிடியாய் இருந்து  
விவாகரத்துக்கான மசோதாவைச்

சட்டமாக்கிவிட்டது. இதனால் அங்  
குள்ள கத்தோலிக்க வட்டாரங்கள்  
பெரிதும் கவலைபற்றிருக்கின்றன. பாஸ்  
எஸ்டென்ஸோ என்பவர் பொலீவியா  
வின் இன்றைய ஜனாதிபதி.

● இராப்போசன ஆலயம்:  
யெருசலேமில் உள்ள இராப்போசன  
ஆலயத்தைக் கடந்த பல வருடங்களா  
கப் படைவீரர்கள் பறிமுதல் செய்து  
வைத்திருந்தனர். அதை இப்போது  
பிரான்சின்கன்சபைக்கு ருமாரிடம்  
திருப்பிக்கொடுத்தள்ளனர். அது  
மீண்டும் அபிஷேகம் செய்யப்பட்டு  
ள்ளது.

## ஏழைகளின் சின்னச் சகோதரிகள்

“எங்களுக்குத் தேவனிலேயே நம்பிக்  
கைஉண்டு. பணத்தில் அல்ல. ஆகவே  
தான் நாங்கள் நாளைக்கு என்ன தேவை  
என்பதுபற்றிக் கவலைப்படுவதில்லை,  
அந்தப்பொறுப்பை நல்லமனதுள்ள  
வர்களின் கைகளில் விட்டுவிட்டோம்”  
என லொஸ் ஏஞ்சல்ஸ் நகரிலுள்ள  
புனித அன்னம்மாள் வயோதிகர் நிலை  
யத்தலைவியான அல்டொயி தாயார்  
அண்மையில் பத்திரிகைநிருபர்களிடம்  
கூறினார். 54 வருடங்களாகச் சிறப்பு  
டன் இயங்கிவரும் இந்த வயோதிகர்  
நிலையத்தைப் பார்வையிடப் பல பத்திரி  
கைகளின் பிரதிநிதிகள் சென்றிருந்  
தனர்.

இந்த வயோதிகர் நிலையம் நான்கு  
மாடிக்கட்டிடமொன்றைக் கொண்டது.  
180 வயோதிகர்கள் இந்நிலையத்தில்  
தங்கியுள்ளனர். தலைவியுட்பட 15  
சுநியாசிகள் இவர்களைப் பராமரித்து  
வருகின்றார்கள். “இப்பராமரிப்பு  
நிலையத்தைச் சிறப்பற நடாத்துவதில்  
எங்களை எதிர்த்தோக்கும் இன்னல்கள்  
ஏராளம். அதையிட்டு நாங்கள் கவலை  
கொள்வதில்லை. பாலோக பாதுகாவல  
ரான அர்ச். குசையப்பரும் பூலோக  
நற்சிந்தையாளர்களும் எங்களைக் கை  
விடுவதில்லை” எனத் தாயார் விபரித்தார்.  
இந்நிலையத்துக்கு ஒருமாதம் தேவை  
யான இறைச்சிக்குமட்டுமே 4,500  
ரூபாய்கள் செலவிடப்படுகின்றனவாம்.

## தீபேத்தில் கம்ப்யூனிஸ்தரின் அட்டகாசம்

சில வருடங்களுக்கு முன்னர் தீபேத்  
தில் சுநியாசமடமொன்றை நிறுவ  
தற்காக, சுவிற்செலாந்திலிருந்து புறப்  
பட்டுச்சென்ற புனிதபோர்னாட் துறவிக  
ளனைவரும் கம்ப்யூனிஸ்த காவலில் வைக்  
கப்பட்டுள்ளனரெனச் செய்திகள்  
கிடைத்திருக்கின்றன. இத்துறவிகளின்  
தலைமைக்காரியாலயம் அமைந்துள்ள  
மார்ட்டிங்கனி என்னுமிடத்திலிருந்து  
இத்தகவல் வெளியிடப்பட்டுள்ளது.

எல்லா கத்தோலிக்க தேவாலயங்  
களும் கொள்ளையடிக்கப்பட்டபின்  
வேறுதேவைக்காக உபயோகிக்கப்  
படுகின்றன. கத்தோலிக்க நூல்கள்,

தினசரி அதிகாலையில் நான்கு கண்ணி  
யர்கள் தருமங்களைச் சேர்க்கப்படுப்படு  
வர். பகல்முழுதும் நகரெல்லாம் சுற்றி  
மாலைவேளையில் சோர்வுடன் திரும்பு  
வர். ஆயின் அவர்களது பெட்டிகளி  
லும் பைகளிலும் ஏராளமான உணவுப்  
பொருட்கள், நாணயங்கள், உடைகள்  
முதலிய தருமப்பொருட்கள் காணப்  
படும். தருமம் கேட்கச் செல்வது  
எப்போதுமே இன்பமானதோர் நிகழ்ச்  
சியன்று. பல எதிர்பாராத சங்கடங்  
களும் விளைவதுண்டு. இக்கண்ணியர்  
கள் கிறிஸ்துவுக்காக அவற்றைச் சகித்  
துக்கொள்கின்றனர். தங்கள் வயோதி  
பர்கள் எந்தவித சங்கடங்கட்கும்  
ஆளாகக்கூடாதென்பதே அக்கண்ணியர்  
களின் குறிக்கோள்.

## பொதுவுடைமைப் பத்திரிகையின் பிரலாபம்

வார்சோ நகரில் வெளியாகும் கம்  
யூனிஸ்த வாரப்பத்திரிகையொன்று  
இந்நகரில் வாழும் நாத்திகர்களின்  
தொகை மிகக்குறைவென்று அண்மை  
யில் பிரலாபித்திருக்கிறது. வார்சோ  
வில் சுமார் 55,00,000 மக்கள் எந்தச்  
சமயத்தையும் அனுசரியாதவர்களை  
என்புள்ளிவரங்கள் குறிப்பிடுகின்  
றன. இதுவா சொற்பம்.

இலக்கியங்கள், துண்டுப்பிரசுரங்கள்,  
செய்ப்புத்தகங்கள் யாவும் திக்கிரையாக்  
கப்பட்டன.

எங்கள் கத்தோலிக்கர்கள், மத்திய  
நூற்றாண்டுகளில் ‘கற்றக்கோம்’ எனப்  
படும் சாங்கங்களில் இரகசியமாகக்  
கூடித் தேவாராதனைகளை நடாத்திய  
கிறிஸ்தவர்களின் நிலையில் உளர். “துற  
விகளாகிய எங்கட்கும் குருமாருக்கும்  
என்ன தீர்வையிடப்படுமோ நாமறி  
யோம். நாம் சீனாவுக்கு அனுப்பப்  
பட்டோமாகில் மீண்டும் எங்கள் குர  
லொலியை அகிலஉலகமும் கேட்கமுடி  
யாது” என ஒரு துறவி எழுதியுள்ளார்.

## கி. பி. 2000-ம் ஆண்டில் ஸ்கொத்திலாந்து முழுவதும் கத்தோலிக்க மயமாகும்

நாலு நூற்றாண்டுகளுக்கு முன்னர்  
ஸ்கொத்திலாந்தில் கத்தோலிக்க மதத்  
துக்கெதிரான புரட்சிகள் எழுந்தன.  
அது ஏராளமான கத்தோலிக்க விச  
வாசிகள் திருச்சபையிலிருந்து பிரிந்து  
செல்ல வழிவகுத்தது. ஆயின் கத்  
தோலிக்க திருச்சபையின் விடாமுயற்  
சியின் பயனாக ஸ்கொத்திலாந்தில்  
மீண்டும் கிறிஸ்துவின் மெய்வேதம்  
பரம்பிவருகின்றது.

வண், ஜோன்கிறே அடிகளார் அண்  
மையில் வெளியிட்ட புள்ளிவிபரங்கட்  
கிசைய ஸ்கொத்திலாந்தில் பாடசாலைக்

குச் செல்லும் சிறுவர்களில் மூன்றில்  
ஒரு பங்கினர் கத்தோலிக்கர். அந்நாட்  
டில் 15 சத விதத்தினர் கத்தோலிக்க  
முறைமைக்கிணங்கக் கடந்தவருடத்  
தில் விவாகம் செய்திருக்கின்றனர்.  
கடந்தசிலவருடங்களாகக் கத்தோலிக்க  
திருச்சபை அங்கு அடைந்துவரும்  
முன்னேற்றத்தைக் கொண்டு கி. பி.  
2000-ம் ஆண்டிலே ஸ்கொத்திலாந்து  
முழுவதும் ஓர்கத்தோலிக்க நாடாக  
விளங்கும் என அபிமானிகள் கருது  
கின்றனர்.

## பொதுவுடைமையின் சினேகப் பல்கலைக் கழகம்

பிறநாட்டவருக்கென, சிறப்பாய்  
ஆபிரிக்கா, ஆசியா, தென் அமெரிக்கா  
நாடுகளிலிருந்துவரும் மாணவருக்  
கென மொஸ்கோவில் ஓர் இலவச சர்வ  
கலாசாலை ஆரம்பிக்கப் பட்டிருக்கிறது.  
இது “மக்களின் சினேகப் பல்கலைக்  
கழகம்” மென அழைக்கப்படுகிறது.

35 வயதுக்குட்பட்டவர்கள் சாதி,  
மத, இனப் பாகுபாடின்றிச் சர்வகலா  
சாலையில் அனுமதிக்கப்படுகின்றனர்.  
மத்தியதரப் படிப்பைத்தத்தம் நாடுகளி  
லேயே முடித்திருக்க வேண்டுமென்ற  
ஒரு நிபந்தனை மாத்ரிமுண்டு. கல்வி,  
விடுதி, மருத்துவச் செலவுகளும்,  
மொஸ்கோவிற்குப் போய்த்திருமபும்  
பிரயாணச் செலவும் இலவசமாய்க்  
கிடைக்கும்.

தற்பொழுது 500 மாணவர் அங்கு  
பட்டக்கல்வி பயிலுகின்றனர். இவர்  
களுள் 192 ஆபிரிக்கரும், 142 ஆசிய  
ரும், 120 தென் அமெரிக்கரும், 46  
மத்தியகிழக்குத் தேசத்தவரும் உளர்.  
வருங்காலத்தில் 4,000 மாணவரை  
அனுமதிக்க எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.  
பொறியியல், வைத்தியம், விவசாயம்,  
பொள்திகம், பொருளாதக்கலைகளில்  
பட்டங்கள் அளிக்கப்பெறும்.

## ஆபிரிக்க மாணவர்

### பீற்றலைக் கண்டுவிட்டனர்

மொஸ்கோ பல்கலைக்கழகத்திலுள்ள  
ஆபிரிக்க, மத்தியகிழக்குத் தேச  
மாணவர் தமது மாணவதோழர் தாய்  
நாடு திரும்பியதும் பொதுவுடைமை  
யைப்பற்றிய உண்மையை ஊரவருக்கு  
அறிவிப்பதற்காக இரகசிய ஏற்பாடுகள்  
செய்தனர்.

பொதுவுடைமையர் உயிர் பறிப்ப  
தாக அச்சுறுத்திய போதிலும்,  
கொல்ல ஒருமுறை எத்தனித்தபோதி  
லும், அஞ்சாமல் கைஜீரியா முழுவ  
திலும் உபநியாசஞ்செய்து, கொம்பூ  
னிசத்தின் பிழையை எடுத்துக்காட்டி

## மீட்கப்படாத நகைகளின் ஏல விற்பனை

யாழ்ப்பாணம், பெரிய தெருவில்  
அடைவுபிடித்துவரும் உருசலம் சண்  
முகம் மகாதேவா அவர்களிடம் 1954-ம்  
ஆண்டு ஏப்ரல் 1-ம் திகதி தொடக்கம்,  
1956-ம் ஆண்டு மார்ச்சுமாதம் 31-ம் திகதி  
வரையும் அடைவுவைக்கப்பெற்ற, குறித்த  
கால எல்லைக்குள் மீட்கப்படாத நகை  
கள் 1961-ம் ஆண்டு மார்ச்சுமாதம் 24-ம்  
திகதி வெள்ளிக்கிழமை முற்பகல் 10 மணி  
தொடக்கம் அவரது அடைவு கடையில்  
பிரசித்த ஏலத்தில் விற்கப்படும். இடாப்  
புத் தேவையானோர் எழுதிப் பெற்றுக்  
கொள்ளலாம்.

28-2-61 பொ. இராசாத்தினம்,  
யாழ்ப்பாணம். வெந்தீஸ் மேஸ்தர்.

● லூர்து நகருக்குச் சென்ற  
ஆண்டில் மட்டும் 20 இலட்சம் திரு  
யாத்திரிகர்கள் வந்துசென்றனர் என்று  
இம்மாதம் முதல்தேதியன்று லூர்து  
நகரின் நகராட்சிக்கழகம் அதிகாரபூர்வ  
மாகப் புள்ளிவிபரம் வெளியிட்டது.

● ஹங்கேரியில் புதியகலகமா?  
கடந்த சில மாதங்களில் ஹங்கேரியின்  
கயூனிஸ்த அரசினர் ஏறக்குறைய  
50 குருமாறைக் கைதுசெய்து சிறை  
யில் அடைத்துள்ளனர். ஷ. வேராய்  
என்ற மேற்றிராணியாரை அவரது  
மாளிகையிலேயே அடைத்துவைத்  
துள்ளனர். “அரசாங்கத்துக்கு  
விரோதமாகச் சதிசெய்தார்கள்” என  
பது குற்றச்சாட்டு. திருச்சபைக்கு  
எதிராக மீண்டும் ஒரு கலகம் ஆரம்பிக்  
கத்தான் இவ்வேற்பாடு என்று சொல்  
லப்படுகிறது.

வருகிறார் 28 வயதினான வைத்திய  
மாணவன் தியேரீபிலஸ் ஒகொவ்வோ.  
ரூஷியாவில் கல்வி பயிலும் காலத்தில்,  
தான் தமது நாட்டவரை அடிமைப்  
படுத்தும் கருவிபாக்கப் படுவாரென  
உணர்ந்தார்.

“புதிய, ஆபத்தான குடியேற்ற அடி  
மைமுறையைப் பொதுவுடைமையர்  
வளர்த்துவருகின்றனர்; இது எதிர்  
காலத்தில் ஆபிரிக்காவுக்குப் பெரிய  
ஓர் அச்சுறுத்தலாகும்” என்கிறார்.  
பொதுவுடைமைக்கு விரோதமாக  
சியாயம்கூறிய ஒரு எகிப்திய மாண  
வனை, கழகத்தின் 18-வதுமாடியிலி  
ருந்து கீழேஎறிந்தனாம் ரூஷியமாண  
வர்; அவர்கள் தண்டிக்கப்படவில்லை.  
ரூஷியாவிலிருந்து திரும்பிய ஏ. ஆர்.  
அமாரும் (உகண்டா) மைக்கல் அபிகி  
யும் (ரோகோ) ஒகொவ்வோவுக்கு ஆதா  
வளித்திருக்கின்றனர்

ரூஷியர், சொந்தத் தேசத்திலும்,  
கைப்பற்றிய நாடுகளிலும் இலட்சக்  
கணக்கான மக்களை அடக்கியாண்டு  
கொண்டு, அடக்கப்படும் ஆபிரிக்  
களின் ஆதரவாளர் எனச்சோவியற்  
தலைவர்கள் கூறிக்கொள்வது முற்றிய  
மொளட்டகம் என்றே கூறவேண்டும்.  
கடந்த ஆண்டில் சோவியற் அதிகாரி  
களுக்கும் ஆபிரிக்க மாணவருக்கு  
மிடையில் எதிர்ப்பு வெசுவாய் வளர்ந்  
துவிட்டது. சோவியற் திட்டங்களை  
உள்ளொப்படித்த ஆபிரிக்க மாணவரின்  
கருத்து யாதெனில், ரூஷியா சயலத்  
தையும் அதிகக்கதையுமே தேடுகிறது;  
ஆபிரிக்காவில் அன்பு என்பதெல்  
லாம் உண்மையும் நேர்மையும்ற்ற  
வெறும் பிரசார சலோகமே அன்றி  
வேறல்ல

## அரசியல்சட்டமும்

### அடிப்படை உரிமையும்

[1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி]

ரிதிகள் சபையினதும் அங்கத்த  
வர்களைக்கொண்ட கூட்டுப்போ  
றுக்குக் கமிற்றிஒன்றை நியமிப்  
பதற்கான பிரேரணை ஒன்றைச்  
சனப்பிரதிநிதிகள் சபையில் தான்  
கொண்டு வரப்போவதாகச்  
சபைமுதல்வர் திரு. சி. பி. டிசில்  
வா ஒருமுன்னறிவித்தல் கொடுத்த  
திருக்கின்றார். அப்போது சர்வ  
கட்சிகளும் தத்தம் திருத்தங்களைச்  
செய்யமுடியுமென அவர் தெரி  
வித்திருக்கிறார். அவ்விதம் முடிவு  
செய்யப்படும் திருத்தங்களைப்  
பெரும்பான்மைப் பலத்தைக்  
கொண்ட அரசாங்கம் ஏற்றுக்  
கொள்ளுமென்றும் அவர் தெரி  
வித்தாலோ!